

S'Arenal de Mallorca

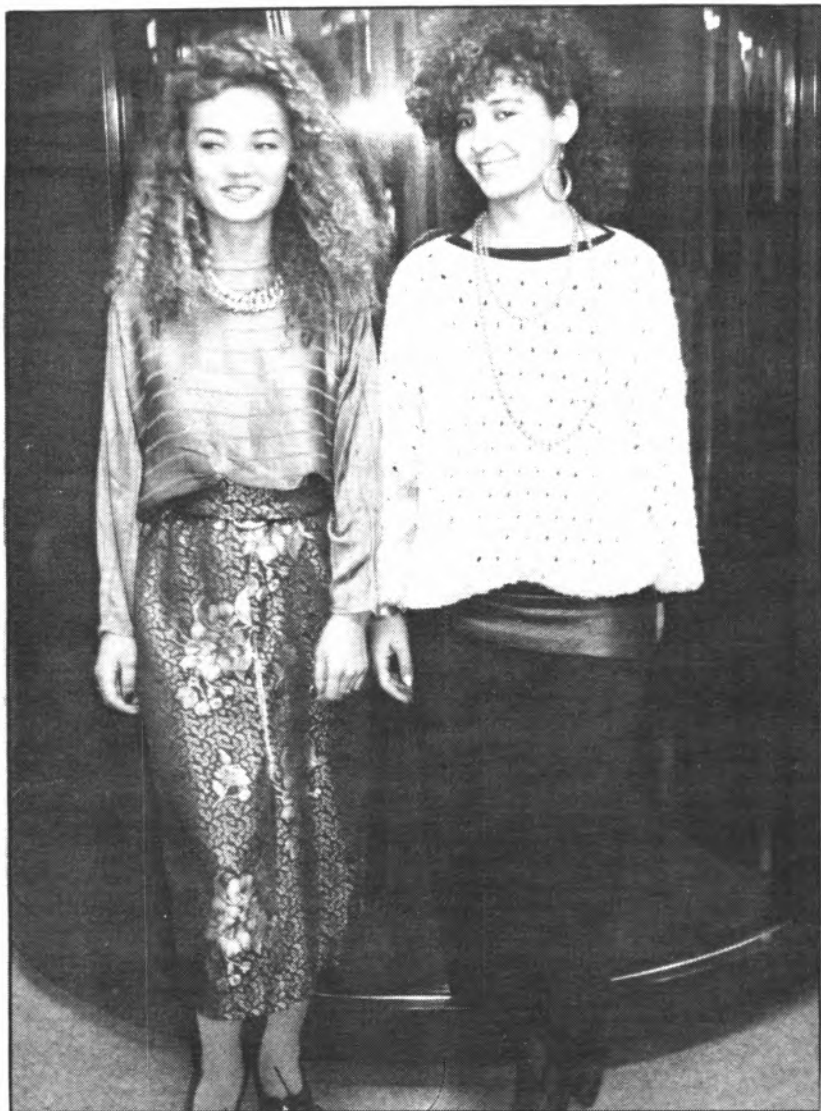
Publicació independent de
la comarca de S'Arenal.
Edita: Associació de Veï-
nats.
DIRECTOR
Mateu Joan i Florit.
DIPÒSIT LÈGAL
PM 473-80.
Publicitat i subscripcions
Camí Canteres, 132.
Apartat de Correus, 124 -
07600 - S'Arenal de
Mallorca.
Telèfon: 265005.

PUBLICACIÓ INDEPENDENT DE LA COMARCA DE S'ARENAL

ANY N. N.º 111

15 NOVEMBRE DE 1986

PREU 75 PTES.



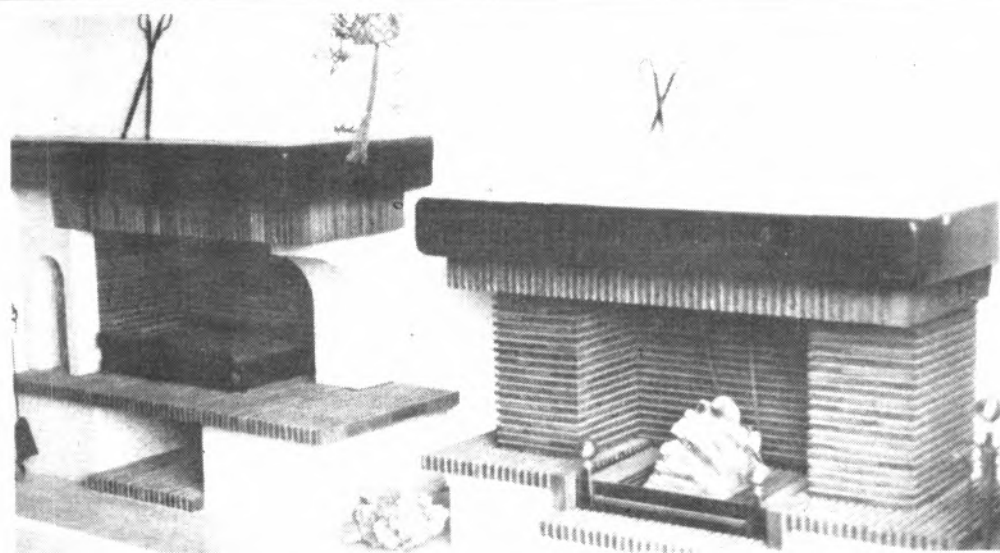
ASPE fou present a Tecnoturística amb ascensors de cine i, personal també de cine.



La Associació d'Hotelers de S'Arenal va tenir un gran stant a Tecnoturística aquesta setmana passada.



Suministres S'Arenal hi va ésser present amb les seves calderes de calefacció.



MATERIAL PER A LA
CONSTRUCCIÓ

DISSABTES DEMATÍ OBERT

BARTOMEU MARI I JOAN

CARRETERA DE MANACOR, 403
TEL.: 24 02 25 - SON FERRIOL

Telèfons útils a S'Arenal

A la part de Ciutat

| | |
|---|---------------|
| Ajuntament | 727744 |
| Tota casta de desperfectes a la via pública (entre les 13,30 i 15,00) | 727643-727644 |
| Bombers | 281250-290017 |
| Residència de l'assegurança social | 289100 |
| Creu Roja de Ca'n Pastilla | 264040 |
| Policia Nacional | 091 |
| Policia Municipal | 092 |
| Policia Municipal de S'Arenal | 490503 |
| La Porciúncula | 260002 |
| Tele-Taxi | 401414 |
| Radio-Taxi-Platja | 255440 |

A la part de Llucmajor

| | |
|--|--------|
| Ajuntament | 660050 |
| Oficina de S'Arenal | 264071 |
| Bombers | 660756 |
| Policia Municipal | 661767 |
| Guardia Civil | 264121 |
| Ràdio Taxi | 263080 |
| Parròquia | 263265 |
| Aigua Potable a domicili | 261426 |
| Associació de Veïnats | 265005 |
| Grues Sampil | 264193 |
| Servici Municipal d'aigües Sosegur | 262493 |

Aquest periòdic surt cada quinze dies. Se pot trobar als quioscos de S'Arenal, Ca'n Pastilla, Es Coll, Son Ferriol i Sant Jordi. Subscriviu-vos-hi

BOLLETÍ DE SUBSCRIPCIÓ

Nom

Carrer

Població Tel.

M'interessa una subscripció:

☐ SEMESTRAL 900 Ptes.

Forma de pagament:

☐ Rebut domiciliat a un Banc

Banc Suc.

Compte n.º Titular

☐ Comptat Firma

Ompliu aquesta tarja i enviau-la al Cami
Canteres, 132, S'Arenal.

La "mili" es podrà fer a les Illes

Entre els darrers acords adoptats pel Consejo de Ministros, de Madrid, n'hi figura un especialment interessat pel que fa a la prestació del servei militar sense haver-se de desplaçar a altres indrets de l'Estat espanyol. Els joves cridats a files des de Canàries, Ceuta, Melilla i les nostres illes podran fer el servei a la demarcació territorial d'origen. Els joves cridats d'altres llocs el podran fer a ca seva el seixanta per cent.

Uns vuitanta mil joves de tot l'Estat espanyol quedaran exempts de servei en el pròxim sorteig de la lleva del 87. Quasi dos-cents quaranta mil l'hauran de fer.

Comunicat

Federació Socialista Balear

J. Francesc Triay Llopis, candidat proposat per la FSB a la presidència del Govern Balear a les properes eleccions autonòmiques de 1987, ha realitzat unes declaracions reproduïdes per algunes publicacions de la premsa forana a través de les quals anuncia que proposarà la inclusió, en el programa electoral socialista, de l'elaboració d'una llei d'ajudes a la premsa forana per tal que les subvencions del Govern autònom en aquesta matèria siguin distribuïdes amb absoluta equanimitat i igualtat proporcional sense cap tipus de partidismes.

D'aquesta manera, les ajudes a les publicacions foranes no dependran de la voluntat d'un Govern determinat ni de decisions aleatòries sinó d'una llei general per a tots, que serà elaborada amb la participació de tots els interessats.

Gabinet de Premsa

Comunicat

Formigues Estelades

La Penya Independentista del Real Mallorca FORMIGUES ESTELADES manifestam el nostre rebuig per la política de preus abusius que duu a terme la directiva del club dirigida pel president Contestí. Pensam que aquests preus limiten l'assistència al camp d'una gran quantitat de joves que degut a les seves minses possibilitats econòmiques queden marginats de poder assistir als partits.

De la mateixa manera volem que la normalització lingüística arribi d'una vegada al camp en la rotulació, serveis de megafonia, entrades, etc.

Les FORMIGUES ESTELADES estam per la formació d'una selecció nacional dels Països Catalans que agrupi als millors jugadors de la nostra Terra i reivindicam que com ho poden fer Escòcia, Gal·les, Irlanda del Nord, etc., nosaltres també poguem tenir una vertadera representació nacional a les competicions internacionals.

Al mateix temps manifestam el nostre rebuig per la presència de la bandera espanyola i exigim la seva immediata substitució per la senyera, la nostra vertadera bandera nacional.

Per un Mallorca cada dia més nostra i més gran.

FORÇA MALLORCA!
VISCA MALLORCA!

La Comissió Gestora de les FORMIGUES ESTELADES.

VAL
1.500 PTAS.
més 12 % IVA

Dents netes, un programa d'educació sanitària del CIM

El dia vint-i-dos d'octubre el Consell Insular presentà, a través de la Comissió de Sanitat, una part dels programes d'educació sanitària per al curs escolar 86/87, concretament la higiene dental. Francesc Sancho, cap de la Comissió de Sanitat, va ésser l'encarregat de presentar-la al públic.

La campanya, sota el lema "dents netes", constarà de diversos apartats, des d'escoles d'EGB fins a les guarderies. Es faran conferències d'informació als pares, així com es proveirà dels material necessari a les escoles. També hi ha la pretensió d'iniciar un programa d'alimentació infantil, destinat sobretot als pares.

Els punts més importants de campanya estaran centrats en la prevenció de la càries dental, per tant més en la higiene dental preventiva que no en la cura de les malalties. L'es-

tudi i prevenció de les malalties dentals hereditàries també serà un dels temes tractats. Les mesures adoptades per la prevenció i cura de l'existència de polls i cucs també formarà part del programa d'higiene integral a les escoles.

Vinyet Rosés, responsable de l'educació sanitària a les escoles d'EGB, ha assenyalat la conveniència que els pares i els professors siguin conscients del fet d'ésser ells els vertaders educadors sanitaris dels nens. Catalina Comes, responsable de les guarderies, també s'ha manifestat en el mateix sentit a més d'instar als mateixos a convertir-se en agents dinamitzadors de l'educació sanitària de la societat. Els pares i els educadors són els qui han de canalitzar les propostes dels professionals i fer-les efectives.

Es de suposar que la campanya prosseguirà els pròxims anys i que serà realment efectiva.

Picadís d'espines

Biel Florit des Coll d'En Rabassà

El D.N.I. és un mentider. De veritat: és jove el qui es sent jove. I Foris.

.....

També he vist vells xarucs que tenien la pell ben estirada, i al D.N.I. deia que tenien 20 anys.

.....

Somniar, a la nit, és viure una miqueta més. Somniar de despertar ja és una mica més perillós. Alerta, estalona fort els peus en terra, bada bé els ulls i ves viu, no-fos-cosa-no-fos-cosa...

.....

L'únic perill real del viure, és la mort. I n'hi ha una per cada un, d'això. Si tens les estadístiques a favor, apa, camina.

.....

Si hi ets, cal que se n'adonin. Si no, ves-t'en. Sobren espectadors i manquen persones.

Què n'hi ha de molt que es diuen prudents realment són covards. Prudència i por es confonen massa sovint.

.....

La vida és un joc: de vegades perds i d'altres guanyes. Però refotrel n'hi ha que semblen jugar sempre amb les cartes marcades, eh?

.....

Una cosa és un fill i l'altre un descuit, una patinada. Entesos? Idò bono.

.....

Si saps cert que no has d'entendre les teves paraules, calla, estalviat. Si la terra no està a punt, no hauràs sembrat, perdràs el temps i la llavor.

.....

Un home sense mitja dotzena de curolles ben engrescades, és més mandemprenre que un plat de fava pelada freda.

S'Arenal
de Mallorca

Ciutat**Els projectes del Teatre Principal**

El president del Consell Insular, Jeroni Albertí, va presidir un dinar en el Teatre Principal en el qual hi va haver la presentació del darrer número del Bolletí Informatiu de la sala de teatre i la presentació també dels nous projectes per al local.

La restauració de l'escenari i de l'antic teló són dues de les reformes que es duran a terme ben aviat. El director del Teatre, Serafí Guiscafré, va anar desglossant els temes a tractar i cedint la paraula als responsables directes d'aquests nous projectes i reformes.

Serafí Guiscafré, responsable dels assumptes dramàtics, parlà sobre el muntatge de la pròxima obra que es representarà al Teatre a partir del dia dotze de març; l'obra en qüestió és "Els muts", amb text de l'escriptor manacorí Antoni Mut, mort va uns quants anys. L'obra pretén ésser un homenatge a l'autor desaparegut.

Pep Canyelles parlà de la I Trobada de Teatre que se celebraria encara no se sap quan. Així mateix, parlà d'un concurs de teatre escolar i del coro del Principal que, a més d'estar treballant en "Doña Francisquita" i de tenir en cartera "Nabucco", està convidat a actuar a Logroño a finals de mes.

En activitats paral·leles al teatre es parlà de la celebració de les segones edicions dels certàmens de pintura i escultura i d'un nou cicle de conferències, aquesta vegada dedicades a personatges històrics mallorquins. Es parlà també d'un programa, enomenat Aula Poètica, a la ràdio. Miquel Garau, responsable del Cine Club del Principal parlà de la renovació tècnica del material i d'un futur concurs de curtmetratges.

A més del sopar i de l'exposició de projectes, s'acabà d'inaugurar la nova Sala de Personalitats del teatre. El president del Consell va lliurar a alguns reporters gràfics de les illes, plaques i objectes.

Crítica Teatral**Fedra de Emilio Hernández**

L'obra d'Emilio Hernández tracta el mite de Fedra amb un esquematisme tan radical que sembla d'enciclopèdia, vull dir que tracta el mite grec tan simplificat tan resumit i tan condensat que serviria per fer un resum de l'argument per una enciclopèdia de divulgació. Això sí. El resum correcte. Però on queda tota la lírica que envolta la tragedia i el mite? Qui recull aquelles exclamacions del cor grec, i els cànctics i les reflexions? Per dir-ho d'una vegada l'autor d'aquesta Fedra espanyola ha descartat del seu text tot el que no és el fil argumental i el fil de la tensió dramàtica, i s'ha quedat amb això que deim un correcte resum argumental per una enciclopèdia escolar.

Els actors hi posaren força ganes d'interpretar i d'agradar. El text no els deixà lloc per demostrar

altres qualitats interpretatives que les netament dramàtiques, descartant la tendresa, la lírica íntima, la ironia.

Trobàrem més pes en els actors que en el mateix text.

I d'una manera paral·lela la resaltà més el treball de direcció que el d'autor encara que en aquest cas es tractés de la mateixa persona.

El treball escènic bo, amb ganes d'arribar a l'espectador amb ganes d'experimentar amb ganes de novetat. Però el treball de direcció no salva una obra fluixa. Ni la inclusió del cavall, ni la lluita a cos nuu de n'Hipòlit amb el seu mestre aportaren allò que manca al text. No és que tenguí res en contra ni del cavall ni dels cossos nusos però quan l'escenificació no està en absolut justificada per la força dramàtica



ca del text s'ha de dir així de clar.

La posta en escena està per damunt i per moments independent, del text dramàtic.

Pocs espectadors, bons actors i un text massa simplificat amb una escenificació més efectista que adequada.

Antoni Pascual

Tenís Arenal
SON VERI 26 38 34 Esport Centre

HEM CONSTRUÏT EL PRIMER
SPAK DE S'ARENAL

PISCINA CLIMATITZADA
SOLÀRIUM

HIDROMASSATGE «JACCUSSI»

MASSATGE TERAPÈUTIC I ESPORTIU

CLASSES DE NATACIÓ PER A NINS I ADULTS TOT
L'HIVERN

A PARTIR DE NOVEMBRE SERVICI DE:



Squash-Club

BOWLING Center

- CAFETERIA
- SALÓ SOCIAL
- VESTIDORS

**ASSEGURANCES
MAPFRE**

SE POSA A DISPOSICIÓ DELS
ARENALERS A LA NOVA
DELEGACIÓ DE S'ARENAL
CARRER CANNES, 27 -
TEL.: 26 76 56



**BOITE - NIGHT -
CLUB - BRASILIA**

Banquets de batetjos, noces, primeres comunions, festes socials...

Cada vespre, música d'orgue a càrrec d'en Ximo.
Avinguda Bartomeu Riutort, entre els Belnearis 1 i 2 de
Ca'n Pastilla. Telefons 260119-264563.

Pregó de fires de Llucmajor

Pregoner-conferenciant: Frey D. Damià Contestí i Sastre d'Esthàcar, O.S.S., de les circumstàncies i història del qual, ja donarem breu referència.

Presentador de l'acte i del conferenciant: D. Jaume Cirera i Prim, de qui també parlarem breument.

Recensió del Pregó, seguint el sistema d'aquest:

Títol.— Estament Nobiliari.— Regne balear i Llucmajor.

Proemi.— A manera d'introducció, el pregoner fa una espècie d'exposició de motius i presentació del tema, de sí difícil.

I.— De la Noblesa en general.

Es refereix a principis generals, vigents, més o manco, a tot el món en aquesta matèria.

1.— Cas i fenomen de la Noblesa. Significat.— Etimologia de la paraula. Universalitat de l'Estament Noble.

2.— Mèrit i Servicis.— Es refereix a les fonts de la Noblesa i, per tant, de l'ennobliment: virtut, treball, enginy, saber, milícia... tota classe de mèrits o servicis, tot en grau alt i ateses les circumstàncies de cada cas, sempre que versin sobre matèria de reial i objectiva importància. El diner, de per sí, no és font d'ennobliment, tota vegada que el sol fet d'un haver-se enriquit, mai podrà ésser motiu per declarar-lo noble; riquesa i noblesa responen a coses diferents.

3.— Noblesa i Fidalguia; regles generals.— La noblesa declarada en un individu —ennobliment originari— a diferència dels altres premis, és hereditària en determinades condicions, originant la Fidalguia (cast. Hidalguía); es requereix continuïtat.

a.— Trasmisibilitat familiar, que no és lliure disposició d'ella, que sempre està vinculada.

b.— La transmissió, és, regularment, per línia masculina.

c.— Solament el Poder Sobirà pot reconèixer nobleses i ennoblir. La noblesa, per tant, no és casta tancada, sinó oberta a tots els veritables mèrits o servicis al comú. Legislació en dita matèria.

d.— Noblesa és titulada (Ducs, marquesos, comtes, vescomtes i barons) i no titulada (simples nobles o fidalcs) i aquesta darrera és igualment autèntica i a vegades la més antiga.

3.— Noblesa és una qualitat, no una raça o sang especial, el que vol dir que pot perdre's... requerint continuïtat d'estat en posseïdor.

f.— L'ennobliment no és —o no ha d'ésser— exclusiu de monarquies; no hi ha perquè les Repúbliques no puguin ennoblir i exemples històrics n'hi ha molts... res té veure el règim polític amb les nobleses, com tamp la direcció

(dretana o esquerrana) de govern.

4.— Servei social i privilegi.— Es recalca el caràcter merament honorífic de la noblesa i de com l'absència de poder no és obstacle per a la seva subsistència. Les antigues obligacions anaven unides a certs privilegis; ni unes ni altres tenen ja raó d'ésser i no són preteses. En canvi, algun privilegi purament honorífic no fa mal a ningú; admès, la noblesa, no és una casta tancada i està oberta en constant renovació.

a.— Té dret a subsistir, precisament en nom de la més ben entesa Democràcia, que respecta els drets a tots, sempre que no sia una càrrega ni comporti privilegis utilitaris odiosos.

b.— El pregoner fa una referència a l'antiga cavalleria itinerant, com a vot de nobles individualment, en temps primer, com a exaltació de generositat i sentiments pacifistes, cavalleria que més tard seria recollida, en el seu esperit, per les Ordres Religioses Cavalleresques que s'erigiren amb las Creuades...

c.— Escut d'Armes familiar. S'ha de distingir entre cognom i llinatge, que suposa tronc familiar concret. No existeixen escuts de cognoms, sinó de llinatges nobles... essent fals que tots els cognoms tinguin escut i fals que tothom pugui usar escut. D'això en tenen culpa certes empreses de gravats, esculpits, etc., amb escut que han originat aquelles falses crencies. Així es donen casos ridículs, que acaben essent delictius. Cita disposicions legals, antigues i modernes.

d.— Es refereix a l'antiguitat de les nostres nobleses i al possessor d'immemorial, de quan la conquesta, procedents quasi totes comarques catalanes d'enllà i d'ençà els Pirineus.

II.— L'Estament Noble al Regne balear.

Situa la conquesta cristiana de 1229 i l'erecció del nostre regne autònom dintre la confederació catalano-aragonesa.

1.— Reconquesta, 1229; Magnats i Fidalcs.— Fa referència als pactes en Corts Catalanes sobre el Repartiment.

a.— Vinguda de magnats de la Corona (els Bearn, Ampúries, etc.) i de fidalcs o nobleses menors de Catalunya, que majoritàriament quedaren aquí.

b.— La Ciutat i la Part Forana de Mallorca; diferents mons, fins i tot les seves respectives nobleses. Les dels pobles, més planeres i senzilles, regularment al costat del poble i freqüentment enfrontades a les de Ciutat.

c.— Professions a què normalment podia dedicar-se un noble balear, que per no formar-se aquí grans latifundis, el criteri

fou aquí ample en aquest punt... i als pobles, més. Podien deciar-se a tot el que no fos "ofici strictu sensu".

d.— Nobleses a nostres viles; regularment rurals, citant algunes de les notades per Quadrado, en llista sempre incompleta...

2.— Actuació general de les nobleses foranes.

Pel que sabem, normalment al compàs de les aspiracions generals; fins i tot en les revoltes contra la ciutat; p.e., en la sublevació de 1450 i en la Germania, fins que aquesta es va desbaratar prenent per camins diferents dels propòsits inicials. Normalment, en tota avinentesa, nostres nobleses locals feren causa comuna amb les aspiracions populars, sense donar-se, que sapiguem, casos de tiranies ni caciquismes.

3.— Característiques: privilegis i obligacions

a.— Obligacions les corrents del seu estament, sobre tota gravamen de cavall armat i peons pagats.

b.— Privilegis foren pocs a la part forana i desiguals. No entrar en quintes ni lleves, conseqüència de poder ésser cridats com a oficials. Tributaven per concepte especial. Privilegis honorífics, gairebé l'únic era —i és— l'ús exclusiu d'Escut d'Armes.

En l'estil de vida, dominava la senzillesa planera.

4.— Provances; padrons, llistes, declaracions e insculacions.— Es refereix als expedients de noblesa declarada, per cada cas particular, certificació de noblesa immemorial d'una casa, feta per un procediment ad hoc davant el plen del Consell o Ajuntament, apelable davant la R. Audiència.

III.— L'Estament de Fidalcs a Llucmajor.

1.— Temps primer de nostra història; manca de dades.

El cav. Ramón de St. Martí i el primitiu Llucmajor, any 1300.

a.— Falten notícies, però així i tot, podem congeturar i deduir bastant.

2.— Homes d'Armes; Fidalcs i d'Estat Planer.

Es deuenen fidalques locals, jurídicament la fidalguia d'alguns llinatges i es pot seguir un fil fins avui S'esmenten, "s.XIV", uns 17 llinatges nobles; del "s.XV", els mateixos i 6 més. Se'ls anomena tots.

b.— Iguals Cases, més concretades, veim al "s. XVI", amb uns tres més que surten... Del "s.XVII" les dades són totalment clares... identificant-se unes 16-17, essent notables els inventaris registrant cavalls armats.

3.— Cases Fidalques es tablertes a Ciutat i altres.— Es parla d'algunes passades a Ciutat; en total unes 8 i més n'hi hauria... Altres, però, seguien aquí, en el "s.XVII".

4.— Cases entroncades en altres; extincions i heretats heràldics.— S'esmenten algunes que per quedar solament dones, d'elles, quedaren sotmeses a altres cases, també nobles, la situació heràldica no canvia.

5.— Una llista curiosa a Llucmajor.— Es tracta d'un registre per a possible nomenament de funcions militars; no tots els presents són nobles, sinó més bé de gent significada, però entre ells sí estan cases fidalques; però, essent la llista bastant completa, encara falten noms, fins i tot de cases nobles...

6.— Allistament Noble de 1762.— Agrupa, més bé, les cases nobles de Ciutat —i en falten— però dels pobles molt poques... i una explicació pot ésser que la immensa majoria d'elles foren "austriacants" a la Guerra de Successió. De Llucmajor, solament hi figuren dues... absurd.

7.— Provances a nivell local; algunes Cases Fidalques.— Foren bastants les informacions i declaracions de fidalguia, cas per cas, fetes a Llucmajor en el "s. XVIII" —posteriorment a l'allistament de 1762— i al XIX, perquè tampoc el cens general de 1797 és exacte, ni molt

menys, amb sols sis cases... Al nostre arxíu es conserven algunes de dites declaracions, i n'han desaparegudes; també n'hem vistes en mans de les respectives cases que les feren. Es tenguí present que la majoria d'elles, als pobles, foren Carlistes —i per tant, nacionalistes federals— cosa que pogué motivar certa "marginació" per part dels poders constituïts...

Actualitzant la cosa, amb les dades que tenim, podem donar una situació o situacions de dites cases, amb la classificació següent, donant cognoms-llinatges concrets:

A. Cases avui subsistents, amb fidalguia i de primer cognom.— VUIT.

B. Cases de fidalguia segura i comprovada, però entroncades en altres també nobles, quedant igual situació heràldica.— NOU.

C. Cases fidalques segures, però estant per averiguar en quines famílies fidalques han entroncat heràldicament.— ONZE.

D. Cases de distinció, de vells, probabilitatíssima fidalguia, però falta comprovar-la.— DUES.

E. Cases significades, de les quals falta indagar tant la possible fidalguia —més que probable— com

els entroncaments.— QUATRE.

S'ha de notar que aquestes llistes no són excloents i sempre s'està a temps de noves indagacions; tot està subjecte a ulteriors estudis comprovants, salvats aquells punts que estan ja comprovats i son segurs.

L'historiador-investigador aportarà el fet, notícia o document; però corresponderà al jurista qualificat-lo i dir quina consideració legal tenen des de punt de vista de Dret Nobiliari. Epíleg.

Si la noblesa avui és més i purament cosa honorífica, aquest honor obliga a una conducta digna en el qui el porta i l'ha heretat, de tal manera que si el deshonra, pot ésser privat d'aquell. Però s'ha de notar que avui, en punt a escàndols i conductes indignes, els sectors que més destaquen no son precisament els nobiliaris. Considera el pregoner, que vist el que sabem, no hi ha perquè mirar a la nostra noblesa, sobretot la forana, amb aprensió o mals ulls; que la noblesa no ha d'ésser casta tancada i que exigeix al qui la té, mostrar-se d'ella digne i no desmerèixer, en un constant servici al poble.



**RESTAURANT
DEL SOL**
CUINA INTERNACIONAL
CARRER DE MIRAMAR, 3
S'ARENAL DE MALLORCA

S'Arenal de Llucmajor

L'aigua la pagarán més cara els que més gastin

Arnau Tomàs



Després de moltes discussions, en el darrer ple ordinari celebrat per l'ajuntament de Llucmajor, s'acordà la proposta del grup socialista, d'establir les noves tarifes de la clavegueram i aigua potable, de la següent manera:

Clavegueram: 33'08 ptes. el metre cúbic.

Aigua: 46 ptes. el metre cúbic, que s'establiran en 48'50, quan l'usuari arribi al consum mensual de 10 metres cúbics.

Es digué que aquests augments es produeixen per rescabalar les pèrdues del cabdal de la xarxa. Així, els dos grups de l'oposició digueren al responsable, Sr. Artigues, que el que s'ha de fer és mirar d'adobar els defectes de les instal·lacions, ja que no és just ni aconsellable que aquestes anomalies les pagui el poble.

MIL MILIONS PER LA DEPURADORA I EL NETEJAMENT

També, en aquest ple, s'aprovà un important avantprojecte de depuració i netejament de l'enomenada zona costera del terme, que inclou les urba-

nitzacions de Son Verí, Bellavista i Cala Blava, amb una nova depuradora d'aigües residuals per tota aquesta zona costa i S'Arenal.

Aquest tan ambiciós com urgent projecte comptarà amb un pressupost total de més o manco, mil milions de pessetes, que seran cobertes un cinquanta per cent per la Comunitat Autònoma, altre quaranta per cent per contribucions especials, i la resta del deu per cent pel pressupost municipal de l'any que ve, 1987.

Les altres resolucions del consistori llucmajorer referides a S'Arenal foren les següents:

—Projecte de desguàs d'aigües pluvials als carrers i Parg de S'Arenal, i ple de condicions, per a un total de 1.624.656 ptes.

—Recepció definitiva obres de substitució i millorament de la xarxa de clavegueram del carrer Miramar.

Definitiu projecte d'urbanització de Son Verí Nou.

—Concedir una subvenció de 10.000 ptes. al col·legi públic de S'Arenal, per despeses de la festa de fi de curs.

Comissió de Sanitat del CIM

Servei d'Informació i Prevenció de l'Abus de Drogues

El Servei d'Informació i Prevenció de l'Abus de Drogues té com a objectiu treballar per a la reducció de la demanda de les drogues, i l'organització d'aquest treball és fruit dels nostres estudis tant dels processos pels quals s'arriba a l'addicció de les drogues, com dels procediments i tècniques d'intervenció que tenen més probabilitat d'esser preventives.

¿Què és el que ofereix el Servei?

En primer lloc, un servei d'informació. Per aquesta funció contem amb un ample fons bibliogràfic i documental, que s'amplia constantment, que està obert a la consulta de tothom i que ja ha rebut nombroses consultes, sobre tot d'estudiants i professionals. Dins d'aquesta funció, també atenem consultes d'orientació de pares, professors, professionals interessats, i inclús d'addictes. Finalment, col·laboram en les activitats públiques d'informació quan ens ho demanen.

En segon lloc, un servei de formació dirigit a pares, professors, joves, professionals i població general. Per a cada un d'aquests grups, la intervenció té uns objectius específics, però en darrer terme se tracta d'aconseguir que

tots puguem assumir la part de responsabilitat que ens toca en el problema de la prevenció de les toxicomanies.

Pels pares, organitzam seminaris i conferències amb l'objectiu de donar informació, però també de facilitar la reflexió sobre les condicions que podrien afavorir un procés de dependència dels fills, i intentar movilitzar les associacions en una participació activa en l'educació dels fills. Per aquest curs ja tenim programades 30 intervencions en col·laboració amb el M.E.C., i altres contactades directament amb les APA de diferents centres escolars.

Pels professors i educadors, també organitzam cursets i seminaris amb la intenció de que puguin intervenir d'una forma preventiva en el seu contacte amb els joves. En aquests cursets s'aprèn a utilitzar el material didàctic que ha creat el nostre equip, o se planifiquen altres classes d'intervenció.

Amb els joves no intervenim directament, sinó que procuram que siguin les persones de més prop d'ells les que actuïn, sempre contant amb l'assessorament i tota quanta ajuda (especialment de material didàctic) poguem oferir.

Per a la població general se preparen algunes

campanyes a iniciar més envant.

¿Com està organitzat el treball del Servei?

El nostre Servei de moment està centralitzat a Palma, ocupant unes dependències de l'Hospital Psiquiàtric. Però realitzam gestions per tal de poder comarcalitzar el Servei, en un intent d'acostar-lo al públic destinatari, no per substituir a les persones que hi treballen des de les distintes institucions, ja siguin educatives, sanitàries o de serveis socials,

sinó per impulsar la reflexió sobre les dificultats que afavoreixen el consum abusiu de drogues, i per oferir els instruments teòrics i didàctics que permetin un treball conjunt en la tasca de la prevenció. Tot això, comptant amb la coordinació amb els Serveis d'Educació Sanitària del Consell, amb el Ministeri d'Educació, i amb els serveis dels ajuntaments i de la Comunitat Autònoma relacionats amb el problema de les toxicomanies.

Son Ferriol

Una urbanitzadora dona el solar per a l'escola pública

Els veïnats i en particular els nins i els pares de Son Ferriol estan d'enhonorabona. Sembla ésser que la tan esperada escola pública del poble es veurà realitzada. La regidoria de l'Ajuntament de Palma, Betlem Aguiló, ha acceptat dur endavant la tramitació de l'acceptació d'un solar de set mil metres quadrats, donat per una empresa privada, concretament una urbanitzadora.

L'escola actual ha que-

dat petita, tres-cents nins i dues aules és una situació clarament insatisfactòria. De tota manera, l'Ajuntament sempre ha considerat que hi havia altres prioritats abans que les noves escoles públiques, sembla que ara s'han decidit per l'escola. Encara hi ha, però, certs punts no resolts, com la tramitació burocràtica amb EMAYA respecte als escolars. Betlem Aguiló ha assegurat que l'assumpte es durà al pròxim plenari.

COTOPESA



Licors - Conserves - Congelats - Cervesa Especial MAHOU - SIDRA MAI-ONA - Bitter CINZANO

CARRER J. VERDAGUER, 15
baixos, telèfon: 261260 - S
S'Arenal de Mallorca

COPE
Ràdio Popular

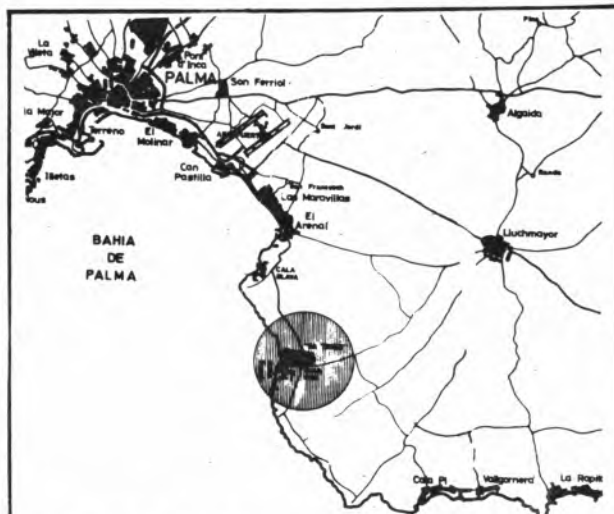
“ES COSA NOSTRA”



F. M. SO ESTEREOFÒNIC
97.5 MHz

Els dilluns matí, en Tomeu Sbert parla de la nostra comarca dins l'Especial Llucmajor.

Els dimarts, en Mateu Joan Florit dona cròniques de S'Arenal i comarca dins el programa “Els matins a la freqüència modulada”.



URBANITZACIÓ SA TORRE

Sortida prolongació autopista.
A la carretera de S'Arenal al Cap Blanc
quilòmetre 7'50.

Venda de solars uevora la mar.
Visites: cada dia manco els dimarts.

ESCOLA D'INFANTS.
"S'aucellet"
 GUARDERIA
 C/ SANT CRISTÒFOL, 55
 S'ARENAL. TEL. 267315

Ignoram si a l'hora d'aprovar el Pla Parcial de la futura urbanització s'ha avaluat el possible valor de la zona així com l'impacte que produirà aquesta nova alteració del litoral llucmajorer entre el que resta de Cala Mosques i el que queda de l'antic Caló de Sant Antoni, avui Playa-Beach-Strand després de l'ampliació del Club Nàutic. Per la nostra part assenyalam l'estret marge entre la mar i les primeres cases i la pressió sobre el litoral de l'ampla massa de la urbanització, un litoral prou expoliat en la seva riquesa piscícola per l'acció indiscriminada de molts escopeters pneumàtics incontrolats. També s'ha de remarcar l'impacte visual que produiran en la línia de costa hotels de tres pisos a primera línia i tan a prop de la mar; això en una de les poques clapes de verd que queden entre Magallut i Es Trenc. I si afegim el baix nivell d'aprofitament de les urbanitzacions llucmajoreres, autèntiques tudes de territori, no ens serà gaire difícil començar a preocupar-nos davant el futur de la zona. Tampoc sabem que en diuen els residents a Son Verí de la construcció d'edificis de tres pisos a veïnat dels seus xalets ni de la possible devaluació de la urbanització ja existent per mor de l'alteració del seu entorn més immediat. I per acabar pensau si us farà molta de gràcia passejar-vos per la ja destruïda platja de S'Arenal i en mirar cap el Pinar de Son Verí començar a veure sortir hotels de tres pisos. O pot ser us agradi molt anar a capbussar-vos de Sa Cova Verda —si podeu— i fer-ho amb excavadores a darrera.

Ciutat

Condemnats per l'atrancament l'hotel Timor i a Siesta Tours

Manuel Cazorla Triviño, de 25 anys, i Juan Capacete Moreno, de 33 anys, han estat condemnats a penes que oscil·len entre els tres i els dotze anys de presó. La causa de les condemnes és l'atrancament que els dos encausats feren a l'hotel Timor de S'Arenal, a més d'altres delictes menors i de reincidència.

Els fets succeïren així: A les primeres hores de la matinada del dia tretze d'octubre de l'any 1984, Manuel Cazorla va forçar la porta d'un Talbot-150 estacionat al carrer de Tomàs Forteza de Ciutat, causant-li danys no evaluats, el va posar en funcionament i es va dirigir al domicili de Juan Capacete. Varen decidir atrancar l'hotel Timor de S'Arenal. Sobre les quatre de la matinada els dos entraren dins l'hotel, Capacete duia una pistola de jugueta i Cazorla una escopeta de canons retallats i la cara coberta amb una mitja foradada. Exigiren els diners al recepcionista, aquest no va trobar la clau i després que els dos homes intentassin violentar-la se n'anaren. Juan Capacete es va dirigir a ca seva i va quedar allà, segons sembla estar provat, mentre el seu company, Cazorla, es dirigia a l'agència de viatges "Siesta Tours" en el cotxe robat i amb la jaqueta i el carnet d'identitat de Juan Capacete. Va entrar dins l'agència de viatges exhibint l'escopeta de canons retallats i exigint al director els diners que hi ha-

gués. Se n'endugué 175.000 en moneda espanyola i prop de 5.000 d'altres estats. A les sis de la tarda del mateix dia la Policia va trobar en un descampat a quaranta metres de la casa de Cazorla la jaqueta i el DNI de Capacete, a més de la pistola de jugueta i quasi 50.000 pessetes.

El Ministeri Fiscal qualificà els fets com a constitutius dels delictes d'utilització indeguda d'un vehicle a motor, de robatori en grau de frustració a l'hotel, de delictes de robatori consumat a l'agència de viatges i de la tinença il·lícita d'armes de foc per a Cazorla Triviño, mentre que per a Capacete és un delictes d'atrancament frustrat a l'hotel.

Capacete ha estat condemnat a la pena de tres anys de presó menor pels delictes d'atrancament frustrat i ús d'armes de foc amb l'aggravant de la reincidència. Cazorla Triviño ha estat condemnat a les penes de sis mesos de presó major i la privació del carnet de conduir pel delictes d'utilització indeguda d'un vehicle a motor, a la pena de tres anys de presó menor pel delictes de robatori frustrat i ús d'armes de foc amb intimidació i a sis anys de presó menor pel delictes de robatori consumat amb ús d'armes de foc, a més de l'aggravant de reincidència. En total uns dotze anys de presó. Capacete és prou conegut pels areners.



Son Ferriol

Pere Bibiloni, president de l'Associació de Veïnats

Pere Bibiloni és el president de l'associació de veïnats de Son Ferriol des de fa quatre anys. A un diari il·lenc l'han entrevistat. Reprodueix algunes de les preguntes i de les respostes:

—Planteja molts problemes l'esser president d'una associació de veïnats?

—Molts problemes no, però s'han d'aguantar les petites diferències d'opinió que hi pot haver entre els veïnats, perquè és molt difícil que tots estiguin d'acord quan s'ha de prendre una decisió. Jo vull deixar ben clar que tot el que hem fet ha estat gràcies a la col·laboració entre tots els veïnats.

—Hi ha hagut diferències per tant, però també satisfaccions, no?

—En realitat l'única satisfacció és veure com Son Ferriol, que era fins fa molt poc un camp amb un parell de cases en mig i ple de fang per tot arreu, ha

anat canviant. Que jo hagi estat president també ha fet que entràs en contacte amb les autoritats i que conèixer molta gent.

—Quan vostè va ésser nomenat president de l'associació de veïnats va haver de començar a contestar preguntes dels periodistes i a parlar per televisió, li era fàcil o es posava nerviós?

—Al començament em posava un poc nerviós. Parlar amb les autoritats o els periodistes no em preocupava, però això de sortir en la televisió... el veure't una càmera al davant i que et diguin "ja pot començar" és un poc més complicat, però m'hi vaig acostumar ben prest.

Pere Bibiloni ha presentat el seu càrrec a disposició de la junta de veïnats, pensa seguir treballant per Son Ferriol, però no vol més responsabilitats.

Cristianisme i feminisme



En la pàgina 1.028 de *El Llamp* (23 del núm. 42), el rector de Montroig del Camp parla de «Cristianisme i Feminisme», més ben dit, d'església i feminisme. El que veritablement interessa al mossèn no és, com ens vol fer creure, l'alliberament de les persones de sexe femení; el que vol és que l'església de la qual forma part no es quedi sense clientela: «els obrers van anar-se'n... i, si badem, ara serà la dona qui marxarà». Ho voleu més clar?

Els obrers, senyor rector, no van anar-se'n. Va ser la vostra església qui els va expulsar, tant amb la seva conducta de justificar l'opressió com amb les seves reiterades condemnes de la revolució i de les ideologies proletàries. No oblideu, per exemple, l'encíclica *Quod apostolici muneris*, on Lleó XIII anatemitava el naixent moviment socialista. Cal reconèixer la lluita que comptades individualitats procedents del cristianisme han portat a terme a favor dels oprimits —així, per exemple, a Nicaragua— però aquesta lluita l'han haguda de fer fora de l'església i encara contra ella.

Les persones del sexe femení no marxaran pas de la vostra església, no temeu. Ja són fora. Expulsades per les paraules de l'apòstol: «les dones han de callar a les assemblees», «el cap de la dona és l'home... car (l'home) és imatge i reflex de Déu; però la dona és reflex de

l'home» (I Cor). Certament, quan les dones es converteixen en persones marxaran de la vostra església. Ja avui només compteu amb aquelles que accepten submissament el seu paper de comparses transmissores d'una ideologia reaccionària. Són aquelles que, fins i tot formant part del personal eclesial, estan excloses de la jerarquia i de l'administració dels sacraments perquè, com va dir Pau VI, «les dones no poden ser sacerdots perquè Nostre Senyor era home (sic)».

El cristianisme no ha ofert mai cap mena d'alliberament a la Humanitat. Només cal veure la «cristianització» espanyola a les Índies. Per això, essent com és —si més no des de dintre de l'església— una ideologia de consolació, està impossibilitat per ajudar ningú a res que no sigui l'obediència de l'autoritat i de les normes establertes (això també ho va dir Pau, senyor rector). No hi ha salvació dins de l'església.

Tingueu-ho ben present.

RICARD AYMERICH

La fidelitat

Un recent estudi realitzat per la revista "New Woman" entre les seves lectores ha donat com a resultat el fet que quasi la meitat de les dones casades nordamericanes no són fidels als seus marits. El quaranta-u per cent de les trenta mil dones enquestaades afirmaren que ho feren senzillament pel plaer de fer-ho, mentre que el tretze per cent es manifestaren disposades a abandonar als seus marits per anar-se'n amb els amants.

Un deu per cent ho fa per desig, un altre deu per cent ho fa per amor.

Les xicotes de vint anys ho fan més que res per desig, com les de cinquanta, les causes amoroses perdominen en les de trenta a quaranta anys. Tot això ho diu la revista "New Woman".

SUPER ALIBÉ

Alimentació i Begudes
Xarcuteria - Perfumeria -
Material per a la neteja.

Carrer
Joaquim Verdagué, 13
Tel. 263610 -
S'Arenal de Mallorca.



**Sant Jordi**

Mn. Miquel Serra passa de rector a Felanitx

La presència d'una representació molt nodrida de feligresos de Sant Jordi a la presa de possessori del nou Rector de Felanitx Mn. Miquel Serra, evidencià de debò el que ell havia deixat entendre en unes paraules que li havíem sentit pronunciar: —No me sap greu venir a Felanitx, el que en dol és deixar Sant Jordi—. És el sentiment lògic del qui deixa una comunitat amb la qual se sentia incardinat. Mn. Serra, després d'uns pocs anys a la parròquia de Sant Francesc d'Assís, havia conviscut tretze anys amb la gent de Sant Jordi, i hem pogut comprovar que el seu pas per aquella població havia estat fecund. Però a la par d'aquesta evidència sen pot reparar una altra: Felanitx el rebé amb els braços oberts. L'Eucaristia de diumenge a vespre és penyora de tot el que hem dit, i al costat d'una munió de fidels que omplia l'església, hi eren presents tot un estol de sacerdots de la contrada i d'altres indrets, que compartiren amb la comunitat cristiana felanitxera la satisfacció d'acollir el nou pastor.

D'entrada, el Vicari Episcopal Mn. Joan Bauçà el presentà, tot destacant dues qualitats de la seva persona: una fonda espiritualitat i un temperament molt actiu, dos trets bàsics per a un sacerdot que vol servir la comunitat a la que pertany.

I a l'homilia Mn. Miquel Serra se

dirigí per primera vegada als nous feligresos. Amb un llenguatge molt planer i connectant amb un gest que ha centrat entorn d'Assís l'atenció de tota la gent de bona voluntat, feu lo primer una fervent invitació per a construir la gran pau. Destacà la missió del segle com a membre del Cos Místic, al qui demanà coratge, gratuïtat i generositat. Reclamà la presència contínua de Déu dins tota activitat humana i al·ludí especialment als malalts i els qui sofreixen com objecte primordial del projecte cristià. Clogué el parlament el capítol d'agraïments: vers els que l'havien ajudat en la seva vocació i formació, vers els feligresos de Sant Jordi que l'han acollit tots aquests anys, vers els que ara li obrien els braços i el cor per a continuar una tasca dins aquesta parròquia nova per a ell...

La parla de Mn. Serra va desenvolupar en tot moment dins unes coordenades de senzillesa que el feren abastable per tothom i les digressions a que es lliurà en algunes ocasions permeteren d'endevinar la dimensió humana i obertura del seu caràcter.

Acabada la missa, molts de feligresos s'acostaren al presbiteri per saludar personalment al nou Rector.

Ben arribat Mn. Miquel Serra; que vos trobeu de gust a Felanitx i, sobre tot, que la convivència amb la nostra comunitat cristiana sia propícia al seu creixement.

Madrid

Assemblea de capellans casats

A Madrid s'ha celebrat una assemblea de capellans casats. Alguns d'ells encara exerceixen el ministeri, mentre que altres es troben secularitzats. En aquesta assemblea pretenen reivindicar davant l'Església l'acceptació del celibat opcional.

Un dels portaveus de l'assemblea, Julio Pinillos, sacerdot casat que segueix exercint el ministeri, a l'Estat espanyol hi ha actualment vint-i-dos mil sacerdots cèlibes i set mil casats, dels quals només el quinze per cent han obtingut la secularització per part del Vaticà. Pinillos és el coordinador estat del MOCEOP (Moviment per al Celibat Opcional) i representant espanyol de la Federació Internacional de Cures Casats. Ha afirmat també que, arreu del món, són prop de vuitanta mil els cures casats, més o menys una quinta part del total dels sacerdots.

L'objectiu de l'assemblea és "insistir en l'aspecte teològic pel qual una disciplina adoptada en el segle XII (en el Concili Lateranès II), no pot imposar-se avui en dia", segons paraules del mateix Pinillos. Altres aspectes també seran tractats en l'assemblea, com el referent a la Seguretat Social plantejat davant el Defensor del Poble, així als cures casats no se'ls és computat el temps que cotitzaren a la S.S.

Julio Pinillos ha assenyalat que "el celibat imposat respon a una mala interpretació de la Bíblia, la qual no diu res al respecte, i és una imposició autoritària d'una església piramidal". Es dona el cas d'un ex-bisbe d'Avellaneda (Argentina), Jerónimo Podesta, el qual després d'haver-se casat fou suspès "a divinis" pel Vaticà.



IMPREMTA

Gràfic Art

Tipografia
Offset

SANT CRISTÓFOL, 116
TEL.: 26 89 64
S'ARENAL DE MALLORCA

Auto Escuela



ARENAL

Plaça dels Nins, 3 Tel. 26 43 51 EL ARENAL



CONSULTORI
VETERINARI

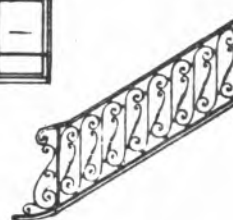
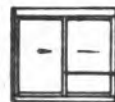
De dilluns a divendres,
de 16'30 a 20'30.
Exèrcit Espanyol, 23.
Tels. 267664-490242.
S'Arenal de Mallorca.

Electro Servicio

CHAPARRO

Taller de Reparacions de Frigorífics, Rentadores,
Cuines, T.V., Vídeo, Planxes, Cafeteres, i
petits electrodomèstics en general.
Venda de recanvis i accesoris de totes les marques.
Carrer Milà, 34-B. Tel. 490157 - S'Arenal de Mallorca

FERRERIA EN ALUMINI
Manuel Sánchez



Persianes mallorquines
Finestrals.
Arrambadors.
Portes plegadisses.
Paravents.
Separacions d'oficines
i locals.

Carrer Joaquim Verdaguer, 20.
S'Arenal de Mallorca. Tel. 263369.



S'Arenal / Ca'n Pastilla

S'ha creat la Federació d'Associacions de S'Arenal

Els empresaris de S'Arenal i Ca'n Pastilla presenten als mitjans de comunicació la junta gestora de la nova Federació d'Associacions de S'Arenal. Es tracta d'una agrupació on hi tenen cabuda tot tipus d'empreses de la zona, ho- res d'ara ja hi pertanyen el vuitanta per cent de les empreses turístiques. Es

preveu que la Federació s'inclogui dins la CAEB, al marge de la representació que dins la Confederació Balear ja hi tenen les diverses associacions ara federades. Aquesta nova federació compta amb la presència dels sectors de la restauració, les sales de festa, el comerç (AFEDECO) i els hotelers.

La gestora està formada per Antoni Ferrer, Miquel Vidal, Pere Vidal i Maria Antònia Munar, en representació de cadascun dels sectors federats. La seva tasca estarà basada en la defensa d'interessos comuns a la Federació, al marge de les activitats que cada una de les diferents

associacions dugui endavant. Les millores en la infraestructura de la zona i el manteniment de l'expectativa turística són dos dels punts fonamentals que es tendran sempre presents.

Les sigles amb les quals serà enomenada la nova federació són FEMPLA.

Un dels problemes més greus amb que estan enfrontats és la separació de la zona costanera en dos municipis; aquesta separació administrativa perjudica la prestació de serveis a la zona, sobretot pel que fa als permisos, que s'han de demanar per partida doble.



Maria Antònia Munar, de S'Arenal.



COMERCIAL *Ruiz*



Exposició de mobles - Objectes de regal - Decoració.
Carrer Gaspar Rul Jan, 20 (davant l'Amulatori)

Material elèctric - So - Imatge - Vídeo Club
Botànic Germà Bianor, 22. Tel. 266588.
S'Arenal de Mallorca.



RC 86

CORRECCIÓ DE BARBARISMES referents a: EL CARRER



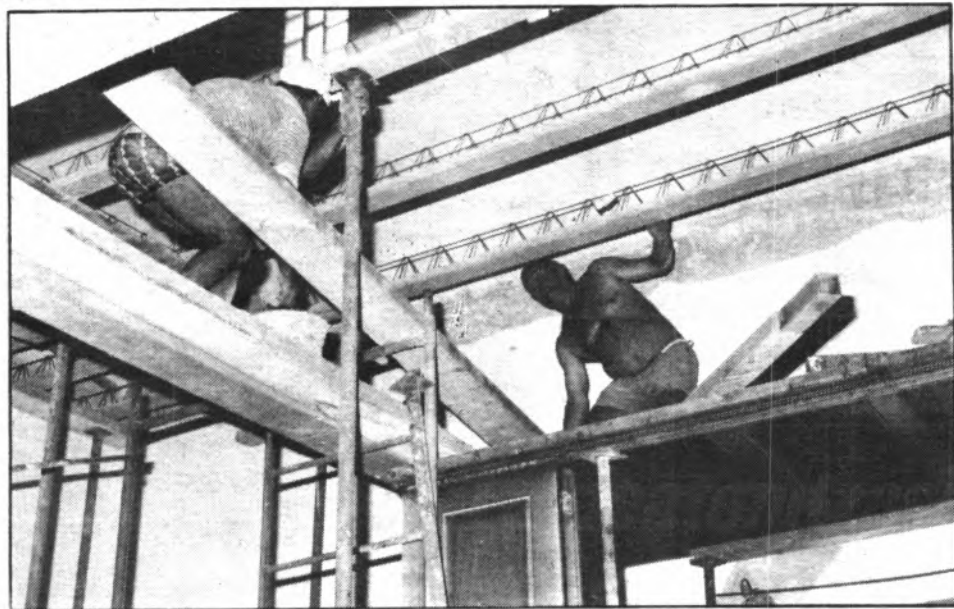
Barbarisme Forma correcta

ACERA
ALCANTARILLA
ALUMBRAT
BARRIO
BASSURA
BATXE
CAMION
PARAFANGOS
RASCACIELOS
SEMAFORO
TRAFIC
XOQUE

voravia, vorera
claveguera
enllumenat
barri
fems, brossa
clot, sotrac
camió
parafang
gratacel
semàfor
trànsit
xoc, topada



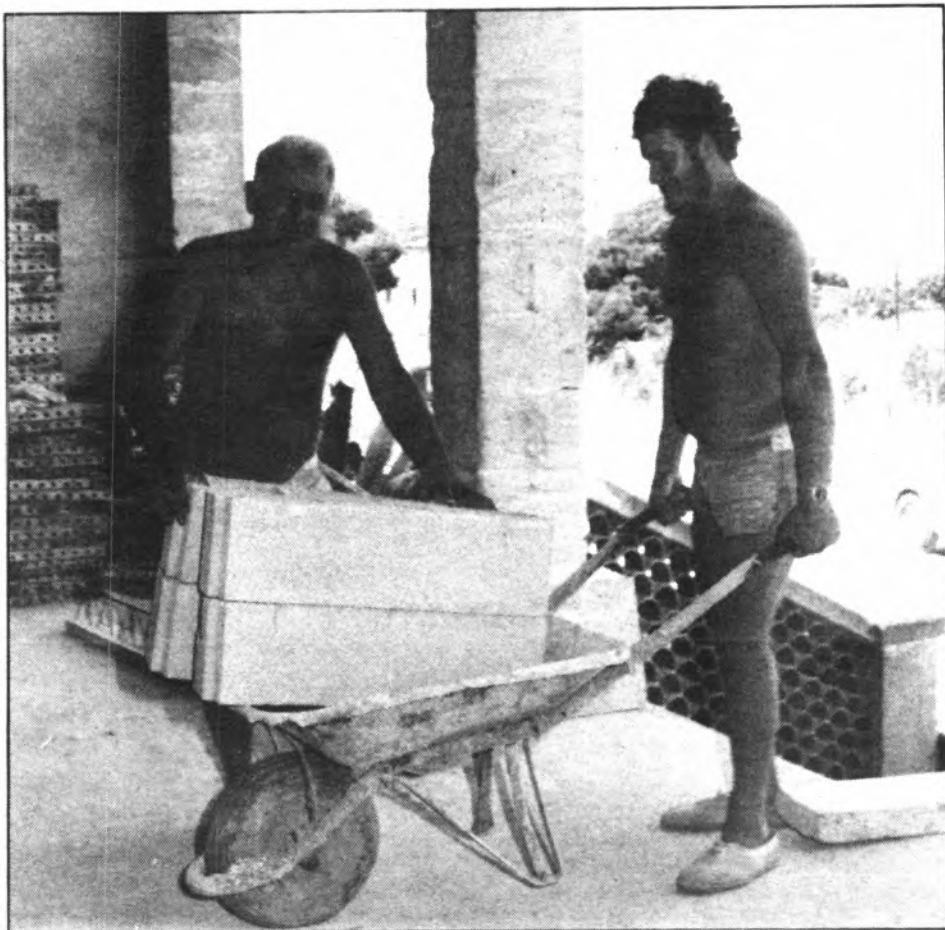
CONSELL INSULAR DE MALLORCA



L'església d'Es Pilarí en reforma

El pròxim 21 de desembre es farà la benedicció oficial de la "nova" església d'Es Pilarí. Deim "nova" perquè quan s'acabin les reformes que hi estan fent semblarà una altra.

Dins aquesta primera informació gràfica, alguns dels aspectes de la gran reestructuració amb un pressupost de prop dels nou milions de pessetes. Els tendrem més informats en els pròxims números. (Fotos i text, A. de V.)



A MERCAPALMA



JORDI SABATER, S.A.
ALIMENTACIÓ
NAU III
TELS.: 26 69 52 - 26 37 98

HOTELERIA - RESTAURACIÓ - BARS - BARBACOES - DETALLISTES - COMUNITATS

OLIVES:

| | |
|-------------------------|-----------------|
| MANZANILLA 1ª | 120.- PTES. KG. |
| MANZANILLA 2ª | 100.- PTES. KG. |
| MANZANILLA 3ª | 85.- PTES. KG. |
| MORADES | 100.- PTES. KG. |
| TREMPADES | 100.- PTES. KG. |
| TREMPADES VERDIAL | 100.- PTES. KG. |
| NEGRES MALLORCA | 100.- PTES. KG. |

VÈNDA

A L'ENGRÓS, GARRAFES DE 10 KGS.
(EN BARRILS DE 160 KGS. CONSULTI PREUS)
LA MAJOR EXPOSICIÓ D'OLIVES A MALLORCA
¡¡ESPEREAM LA SEVA VISITA, SE CONVENCERÀ!!

CA'N PRUNES

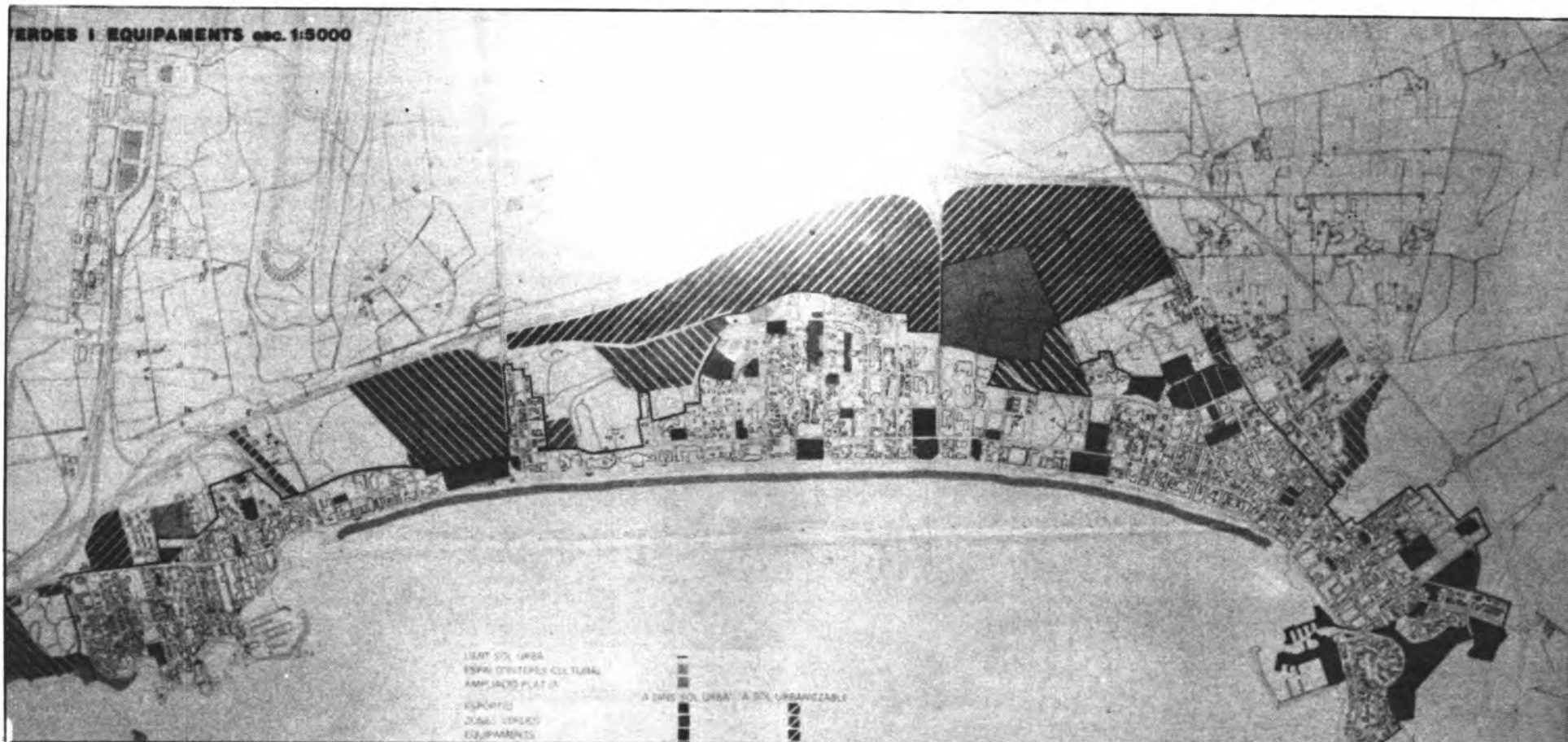


BODES I COMUNIONS
RESTAURANT XINO-MALLORQUÍ
UNIC A MALLORCA
TEL.: 26 52 70

DAVANT LA BENZINERA
DE S'ARANJASSA

《反彈琵琶》

韓懷啓作



S'Arenal / Ca'n Pastilla

La peatonització de la Platja Endavant

Adjudicades les sobres de pavimentació i drenatge

El Pla General de S'Arenal, contempla com a sol urbanitzable, tot allò que circunda l'autopista: Amplies zones verdes, esportives, de serveis culturals i socials, carrers peatonals, etc. conformaran el poble de S'Arenal. La ciutat de l'oci i de l'esplai per excel·lència de Mallorca, serà aquesta que el batle de Ciutat enomena una i altra vegada "La nostra estimada Platja de Palma".

La Comissió de Govern de l'Ajuntament de Palma va aprovar els projectes de pavimentació i drenatge de la zona nord de Ca'n Pastilla i de Les Meravelles. La peatonització de la primera línia costanera de la platja sembla tirar endavant.

Els dos projectes s'adjudicaren per un pressupost inferior al de sortida. Concretament, el de Les Meravelles en seixanta-un milions, mentre que l'inicial estava en setanta dos milions, i el de la zona nord de Ca'n Pastilla en seixanta-set milions i mig, mentre que el de sortida era de quasi vuitanta-tres milions.

En Les Meravelles es reforçarà el paviment de l'Avinguda de Son Rigo, del carrer del Mar d'Antilles, del Mar d'Aral, del Mar del Japó i del Mar Caspi, a més del Camí de Les Meravelles. Un tram paral·lel al carrer de Bartomeu Salvà serà pavimentat de bell nou.

L'altre projecte contempla quatre aspectes. Per una part el reforçament del paviment als carrers de la zona de Jabeque, Plini, Doff, Sabater i Riutort. Per altra part, la nova pavimentació dels carrers de l'Ancora, Norai i el 343. Es reduirà al paviment del carrer Lebeche i, finalment, s'obrirà una nova via des del Camí de la Torre fins

al carrer de Tramuntana.

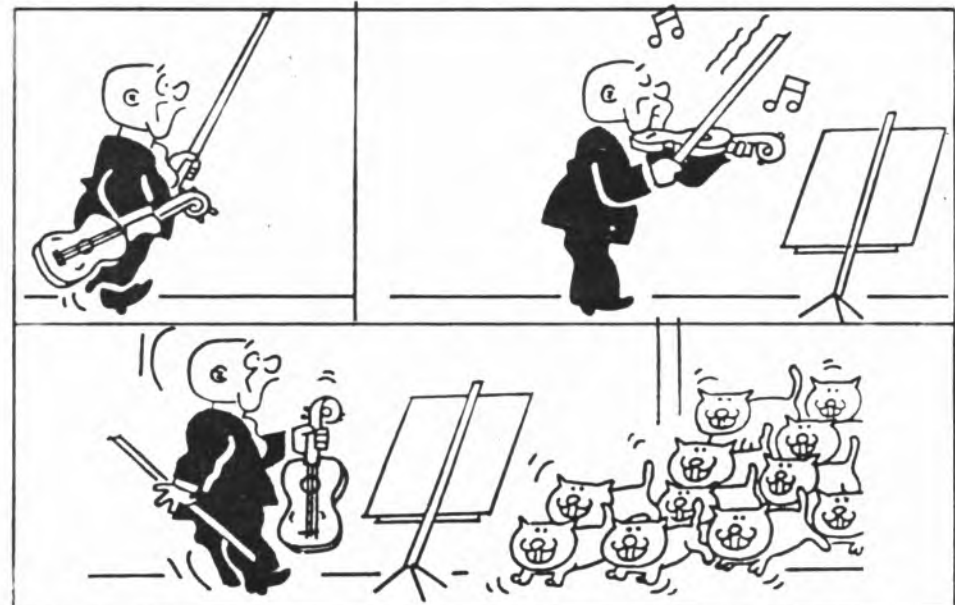
Els carrers del Mar Egeu, del Mar Menor, Parcel·les, Pallier i 424 de Les Meravelles es peatonitzaran experimentalment, segons un acord de setmanes anteriors del que ja parlàrem quan tocava. També es pretén la creació d'una via en el carrer del Mar d'Aral amb la qual s'iniciaran els primers treballs per a la creació de la zona peatonitzada a primera línia, segons contempla el Pla General d'Ordenació Urbana. Una via de serveis a segona línia serà també una de les primeres mesures a prendre, contemplada també en el projecte.



Cada vespre, marxa.
Els dissabtes i diumenges,
marxa a tope.

Sayfo's
MUSIC BAR

Carrer Pere Bartomeu
Salvà-Balneari 6
S'Arenal de Mallorca.



Prefama

L'empresa PREFAMA (Prefabricats Mallorquins) té la seu central a Lluçmajor. Des del carrer "Obispo Roig" ha anat i va projectant-se cap a tota l'illa, donant servei en tot el que faci referència a materials de construcció. PREFAMA s'ha convertit en una empresa avantguardista en el seu gènere.

Hem arribat a les oficines de PREFAMA pensant

en aquest extraordinari de les "Fires-86" llucmajoreres. El seu conseller-delegat, Baltasar Ramon Clar, de 46 anys, jove en relació al càrrec que ocupa però madur en tot el que fa referència a portar el timó del que li ha estat confiat, és el qui ens va explicant els detalls del camí seguit per PREFAMA, una empresa fundada en els anys quaranta. Començaren a la Placeta dels Pins, avui Pla-

ça del Pare Bartomeu Salvà. Dels seus inicis recordam molt bé homes com Francesc Monserrat, Joan Arbona, Jaume Deià, un treballador enomenat Diego i Esteban García-Rojo. Poc després arribarien Antoni Verger, Climent Garau, els germans Bartomeu i Damià Garcies, Antoni Garau, Bernat Gelabert, Mateu Zanoguera, Gaspar Monserrat, Pau Tomàs, Miquel Salvà, Andreu Ros i

Joan Miquel. Però, el que pretenim aquí és donar una visió de com és PREFAMA actualment, deixant la història de l'entitat per a una millorar ocasió, i és el mateix Baltasar Ramon el qui ens ho va contar.

"La seva gestació, com a tal, va ésser difícil. Tot naixement va precedir d'esforç i dolor", comença dient el conseller-delegat.

Recalca algunes vegades que, en aquells inicis, s'hagueren d'unificar criteris, recursos i esforços. La idea era bona, com s'ha anat demostrant. S'adequaven instal·lacions, es normalitzaven les existències, aportant, naturalment, el capital necessari. Es va formar un equip humà decidit i capaç, i començaren. Els fruits són aquí, ara mateix.

ESTIMULAR ELS JOVES EMPLEATS

Aquesta empresa té la fama, justificada, de saber estimular els seus empleats i per aconseguir-ho, entre altres detalls, recordam molt bé que, en els anys setanta, s'incorporaren a l'accionari els joves empleats que més destacaven: Baltasar Ramon, Antoni Vidal, Maria Vidal, Maties Noguera, Maties Llompart, Bernat Tomàs. Aquells joves, avui ja homes madurs, són els qui ocupen actualment els càrrecs directius més importants després del Consell d'Administració. Els directius també estimulen i formen els joves que avui hi ha a l'empresa. Podem suposar amb això que la continuïtat i la bona trajectòria està assegurada.

ESQUEMA HISTORIC

Aquest és l'esquema històric de PREFAMA. Són 25 anys de treballar en equip. Ha estat un esforç de comprensió, de tolerància, de pactes i transigències. Una tasca de gestió carregada de paciència, de generositat i de visió de futur. Han sabut desenvolupar molts programes i estratègies. Han hagut d'emprar molt la imaginació per aconseguir unificar criteris, donant, de tota manera, prioritat al manteniment de totes les individualitats, dispars i contraposades.

El present ens mostra una empresa amb aquesta realitat:

Llocs de feina: 64.

Magatzems: 5.

Llocs d'exposició: 7.

Distribuïts a la part sud de l'illa: Palma, S'Arenal, Lluçmajor i Cala d'Or.

Trajectòria actual: mantenir un creixement moderat, consolidar el que s'ha assolit fins ara i adequar l'estructura a les realitats presents o d'un futur immediat.

LLUCMAJOR

Política Municipal: som espectadors encuriosits del

seu desenvolupament. Ens agradaria veure que sempre són els interessos del poble els que van per sobre dels de partit. Que el pacte i la transigència fossin la norma habitual.

Política urbanística: Respetuosa amb l'entorn però també dinàmica i estimuladora de les iniciatives privades. No s'ha de colapsar l'economia de cap sector. S'han d'habilitar ordenances que permetin un equilibrat desenvolupament. S'haurien d'atendre les zones costaneres.

Funció social: Les empreses, a més de les seves pròpies, han de col·laborar amb les institucions per tal d'aconseguir un millor nivell de la qualitat de vida, en tots els aspectes. Els empresaris no són uns executius 'freds i pragmàtics' com, de vegades, ens són presentats. Són persones, són ciutadans, tenen família i necessitats primàries com tot hom. Desitgen, per tant, participar en les tasques col·lectives.

PROBLEMÀTICA POLITICA

Problemàtica política: El vertader empresari ha d'estar al marge, independent del govern de torn. Ha d'ésser capaç de corregir i adequar el seu negoci a qualsevol circumstància. S'ha de guanyar la seva pròpia independència. Ha de practicar l'austeritat i no descapitalitzar la seva empresa per tal que aquesta tenguí els seus propis recursos i així poder finançar les adequacions pertinents.

POLIGON INDUSTRIAL

I una pregunta que surava dins l'aire des que manteníem la xerrada amb Baltasar Ramon era què pensava sobre la no construcció d'un polígon industrial a Lluçmajor.

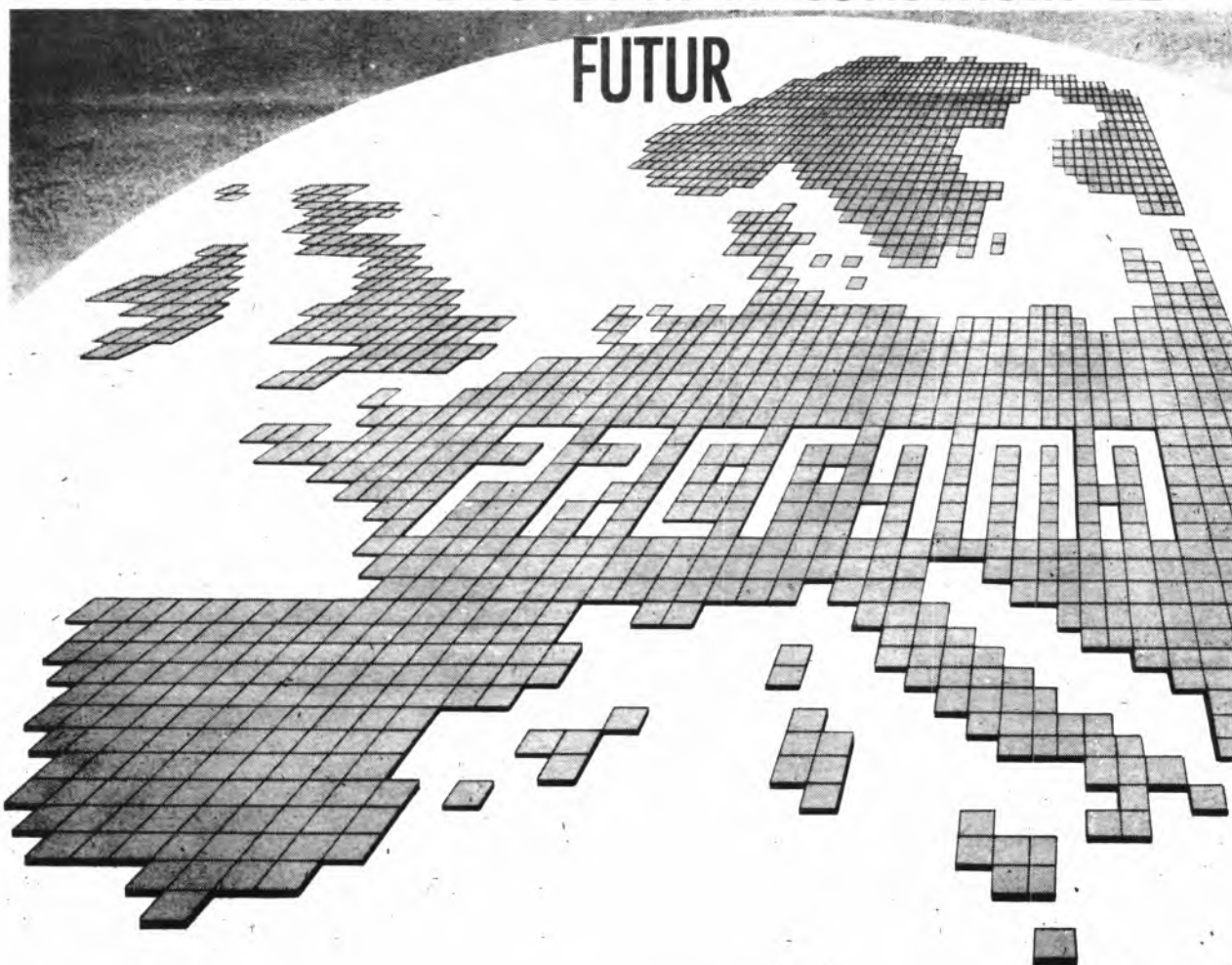
—Estam encara a temps o no?

—En tocant al Polígon Industrial i de serveis, aquestes realitzacions sempre són bones, si les fan correctament. Crec que va ésser un error no fer-lo quan les coses eren molt més fàcils. Encara hi som a temps, però.

I acabam reelegant que PREFAMA és una empresa en la qual tots els seus propietaris són llucmajorers i, a més, és des del mateix Lluçmajor d'on se segueix projectant.

S. Barceló

PREFAMA: L'AJUDAM A CONSTRUIR EL FUTUR



PREFAMA s'enfronta al repte de la nova Europa amb decisió i sense vacil·lacions, situant-se a l'avantguarda de les empreses de materials de construcció.

A Europa tots hem de millorar, i a PREFAMA en volem donar exemple. Amb serietat, professionalitat i eficàcia. Comptam amb professionals especialitzats.

Oferim unes instal·lacions modernes, amb capacitat per amagatzemar un ampli stock de materials. Tot això situat de manera estratègica per a estar més prop de vostè.

A més, tenim la més àmplia gamma de materials de construcció de primera qualitat, així com altres complements.

Aquest engranatge està a la seva disposició, constituint un esforç empresarial dedicat als professionals de la construcció i la decoració, per això som conscients que tan sols amb les millors peces es pot construir el millor conjunt.

A PREFAMA no tenim por del futur.

Més bé ens estimula en el nostre afany de millorar cada dia, per a seguir a l'avantguarda, també a Europa, dels materials de la construcció.

PALMA: Exposició.— Carrer de l'Arxiduc Lluís Salvador, 84.

Tels. 251631/292997.

Magatzems.— Polígon de Son Castelló Gran Via Asima.

Tel. 294004.

Polígon de Ca'n Valero (La Paz).

Carrer del 4 de novembre, 11.

Tel. 206666.

LLUCMAJOR: Oficines, fàbrica i exposició:

Carrer "Obispo Roig", 29.

Tels. 660150 / 660154.

S'ARENAL: Magatzem.— Carretera Militar, 522.

Tel.: 262238.

CALA D'OR: Exposició.— Avinguda de Bèlgica, 14.

Tel. 657572.



El comentari que estan al corrent d'allò que es belluga a les esferes del poder madrileny en general i socialista en particular han posat en circulació l'expressió *beautiful people*, que més o menys vol dir, en aquest cas, la «gent maca»; sospito que es pot pertànyer a «la gent beautiful» per la bellesa física, per una certa posició econòmica, però el que compta, sobretot, és que qualsevol d'aquestes condicions favorables estigui incorporada a una «distinció». Ja sé que això de la distinció, l'elegància personal —no forçosament en el vestit— i, en definitiva, un determinat elitisme és força vague i arbitrari, però

aquesta és una de les gràcies de la classificació.

Quan s'inventa una etiqueta, o es fa córrer, i s'identifica amb prestigi, sempre hi ha gent que la vol dur al damunt. La *beautiful people* és, per dir-ho d'alguna manera, una «tribu distingida», que al revés de les tribus ètniques té uns trets imprecisos i és permeable i fluctuant.

Hem sabut que, un cop condemnat el señor Calviño, en la lluita per la direcció del que en diuen *ente*, i més parcialment i popularment la televisió, hi havia dos bàndols enfrontats.

La "gent maca"

Simplificant-ho, discutien la seva força els socialistes «aparellats» —o sigui de l'aparell d'Alfonso Guerra— i els socialistes «beautiful». Ha guanyat Pilar Miró, que si no m'equivoquo és militant i pertany a «la gent maca» del partit.

Tinc la impressió que en la política espanyola està passant una cosa molt curiosa: hi ha més gent «beautiful» a l'esquerra que a la dreta. Aquell punt d'alegria vital, de frivolitat civilitzada, de *savoir vivre* per damunt dels dogmes encarrats de la pròpia classe, que eren tan propis dels personatges

conservadors, ens costa molt de trobar-los, ara, en els fragments i complementaris. Sembla que la dreta oficial —i no tan sols la política— vagi perdent l'*esprit*, i que sigui l'esquerra oficial la que porti a les tribunes públiques més representants de la «gent maca».

Sospito que és un fenomen que tot just es fa visible, però que anirà augmentant. Entre moltes possibles interpretacions, jo trio ara la influència de l'èxit. El fracàs de la dreta espanyola no afavoreix que s'hi arregleri —i sobretot que hi ocupi llocs destacats— «la gent maca». El PSOE, en canvi, ofereix una garantia d'èxit i unes possibilitats estimables de «visibilitat» pública. I la *beautiful people* desitja ésser vista, i naturalment influir perquè en la societat de comunicació en la qual vivim, més presència vol dir més poder.

El fenomen també es pot entendre d'una altra manera. Si «la gent maca» s'ha convertit en una força dins el PSOE és perquè el PSOE va agafant cada vegada més els hàbits d'un partit conservador, o si voleu d'un club de directius d'empresa. La *beautiful people* hi té futur, com ho ha demostrat guanyant el desafiament per la direcció televisiva.

En tots els partits polítics sempre mana una *élite*, i el PSOE no és una excepció.

Josep M. Espinàs

El Parlament balear demana a l'Estat que tingui en compte l'ús oficial del català

Mallorca / J.J. Pons Fraga
El Parlament de les Illes Balears aprovà per unanimitat «adreçar-se al govern de l'Estat per tal que, en les seves actuacions, tingui en compte l'ús sistemàtic de les dues llengües oficials a l'administració perifèrica de l'Estat en el territori de la comunitat autònoma de les Illes Balears, començant pel «Boletín Oficial de la Provincia». Aquest text, després d'incorporar les esmenes del grup regionalista, va ser l'únic punt aprovat pels parlamentaris de la proposició no de llei presentada pel grup d'Esquerra Nacionalista, PSM, relativa a l'acceptació de l'ús de les llengües territorials a les Corts generals, o almenys al Senat, cambra de representació territorial i reflex de la realitat plurinacional espanyola.

La iniciativa parlamentària va ser defensada de manera brillant i contundent pel diputat menorquí Joan F. López Casasnovas. En la seva intervenció, atacà amb duresa el govern de Madrid i l'Administració central pel seu menyspreu envers la llengua catalana. Així mateix, manifestà que des de Madrid no s'ha entès la normalització lingüística de les llengües de l'Estat espanyol ni se l'ha ajudada. El diputat menorquí demanà també de l'Administració balear una més gran sensibilitat per la qüestió lingüística.

La portaveu del grup regionalista (Unió Mallorquina), Maria Antònia Munar, digué que era una proposició excessivament conflictiva i radical.

La sorpresa de la sessió la va donar el portaveu del PSOE, Josep

Moll, que alhora és el secretari general de la federació socialista balear. Sense cap motiu aparent, Josep Moll inicià una sèrie de crítiques i desqualificacions cap al govern balear, del qual digué que «en la qüestió lingüística ha actuat amb "passotisme"», però al mateix temps anuncià que el grup socialista no donaria suport a la proposició, ja que la considerava mancada d'eficàcia.

Josep Moll llançà un seguit d'acusacions contra el govern Cañellas, i afirmà que l'executiu balear no té prou autoritat moral per a exigir a l'Administració central més bon tracte en l'ús i la normalització del català. El portaveu socialista també criticà el grup nacionalista dient que «són com el set i mig, que a vegades es passen i d'altres no arriben».

En la resposta, el conseller d'Educació i Cultura del govern balear, Francesc Gilet, digué a Josep Moll que encara manquen set mesos perquè comenci la campanya electoral, i que el govern Cañellas, contràriament al que havia afirmat Moll, sí que s'ha presentat davant del Tribunal Constitucional per recórrer contra el recurs que ha interposat el govern de Madrid contra alguns articles de la llei de normalització.

També van ser rebutjades les propostes que demanaven l'ús de les llengües territorials en la promulgació de les lleis, tal com ja es va fer amb la Constitució, i l'ús de les llengües territorials en les comunicacions de l'Administració central amb els ciutadans de les comunitats autònomes.

CALEFACCIÓ

PREPARAU-VOS PER A L'HIVERN

CONFIAM EN ELS PROFESSIONALS
INSTAL·LACIONS. MANTENIMENTS.
REPARACIONS

SOM DISTRIBUIDORS DE PRIMERES MARQUES EUROPEES

CHAFFOTEAUX

CALDERES A GAS NECA

CALDERES A GASOLEO I GAS YGNIS

CALDERES PER A GRANS INSTAL·LACIONS UNIGAS

CREMADORS AUTOMÀTICS PER GASOLI - FUELOLI I GAS

RADIADORS EN ALUMINI, PLANXA I FUNDICIÓ.



suministros

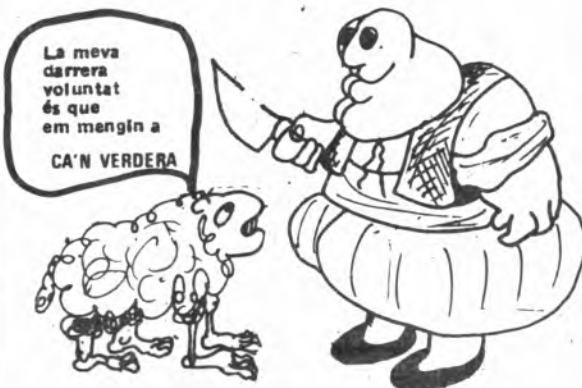
ARENAL, S.A.

C/. AMILCAR, 14 - TELÈFONS: 26 53 29 - 26 53 54
S'ARENAL DE MALLORCA

CUINA MALLORQUINA
SALA PER BODES I
COMUNIONS

**Ca'n
Verdera**

Inclut en els
convits
regalam una
pel·lícula de
vídeo.



Carrer Parcelles, 102-Les Meravelles de S'Arenal.
(Devant el Balneari, 5. Tel. 261057.
NOMES OBERT FLS VESPRES



Servei a la carta, cada dia manco els dimarts.
Provi el nostre cabrit al forn, tostón de Segovia, ossobuco, etc., etc.
Buffets i tota classe de serveis a domicili.
Batejos, bodes, comunions, sopars i dinars de companyonia, celebracions, etc.
Son García del Pinar
Coll d'En Rabassa.
Telf. 268661.

RESTAURANTE

**Pequeño
Mundo**



TRAITEUR

Petits anuncis

Aquests anuncis poden ser remesos a la nostra redacció, Camí Canteres 132. Tel. 265005 i a totes les agències de Publicitat.

Cada paraula, 10 pessetes.

BORSA IMMOBILIARIA

URGEIXEN PISOS PER LLOGAR. FINQUES AMENGUAL.

Sant Cristòfol, 16.
Tel. 269250.

OCASIO. SUPERMERCAT primera línia, 200 m²., lloguer baix. Obert tot l'any. **AMENGUAL.** Tel. 269250.

ADMINISTRAM les seves finques. **FINQUES AMENGUAL.** Tel. 269250.

A **S'ARENAL**, se lloga local, 120 m²., 45.000 ptes. **AMENGUAL.** Tel. 269250.

A **S'ARENAL**, apartament amoblat, una habitació doble. Soletjat. 25.000 ptes. **AMENGUAL.** Tel. 269250.

A **S'ARENAL**, Balneari 8, devora primera línia, transpàs local amb estudi. 2 milions de pessetes i 13.000 de lloguer. **AMENGUAL.** Tel. 269250.

XALETs, PISOS, plantes baixes, amoblats i sense mobles. **AMENGUAL.** Tel. 269250.

PRIMERA LINEA CA'N PASTILLA, transpàs local comercial, 41 m²., i 17 d'altilló amb terrassa. 3 milions 700.000 pessetes i 65 mil de lloguer. **AMENGUAL.** Tel. 269250.

MITJA QUARTERADA, devora el Puig de Ses Bruïxes o mitja quarterada a la carretera de Gràcia, veng a 600.000 ptes. cada tros. Tel. 260893.

SOLAR de 620 m²., a Bahía Azul, contador d'aigua posat i planells aprovats, veng per dos milions de pessetes. Facilitats. Tel. 263155.

PIS A CALA ESTANCIA, dues habitacions, llog per 20.000 pessetes. Telèfon: 269250.

APARTAMENT a primera línia de S'Arenal, el lloc durant la temporada baixa, per setmanes o per mesos. Tel. 460558.

ESTUDI, CA'N PASTILLA, llog per 19.000 pessetes. Tel. 269250.

FLORISTERIA IRI, de Ca'n Pastilla, se transpassa. Tel. 262359.

XALET ADOSSAT de tres plantes a Somtimes veng per 13.000.000 de pessetes. Tel. 263788.

CERC LOCAL COMERCIAL, mínim 600 m²., a S'Arenal de Lluçmajor. Tel. 269642.

TRANSPAS LOCAL, de 350 m². al carrer Trassimeno, 14. Tels. 266707-490237.

BORSA DEL MOTOR

MOTO-CROSS I VESPINOS de lloguer. Carrer Sa Platja, 3. Tel. 267368 - S'Arenal de Mallorca.

VENC FORD FIESTA, PM-AF. Talbot Samba, PM-AB. Seat Fura, PM-AB. Talbot 150, PM-Y. Seat Panda. AUTOS SON FERRIOL. Tel. 278603.

MECANICA, planxa i pintura. **TALLERS VALLESPER.** Tel. 413867 - Son Ferriol.

VENC SEAT PANDA 40, PM-AB. Facilitats. Telèfon 241947.

RECANVIS DE COTXES de totes les marques a vendre. Tel. 268672.

VENC R-5 TL, PM-AG. Facilitats. Tel. 241947.

SI DESITJA UN COTXE nou de la nostra gamma, vingui i en parlarem. **AGENCIA OFICIAL RENAULT.** Tel. 413867 - Son Ferriol.

SERVEIS PROFESSIONALS

MECANICA GENERAL, equilibrats i netetja de motors. **TALLERS VIDAL.** Carretera de Son Fangos, 280. Tel. 262048 - Es Píllari.

TAPISSAM Sofàs, cadires, taulells, etc. Tel. 263935.

FERRERIA DE N'ANTONI SEGUI. Ferro i alumini. Carrer de Castillejos, 53. Tel. 262592. Coll d'En Rabassa.

SE CORDEN Cadires i seposen anses a las cenalles. Se fan macramés. **CA'N SENAIA.** Milán, 6 - S'Arenal.

VIDRIERA S'ARENAL. Cristalleria, alumini, securit. Carrer Cuartei, 31 - S'Arenal. Tel. 263632.

ARREGLAM rentadores, màquines registradores, ràdio-cassettes de cotxes, porters electrònics. **ELECTRONICA EL GAUCHO.** Carrer Mallorca, 2. Telèfon: 263423.

ANTONIO ORDONEZ: Instal·lacions sanitàries i calefacció. Carrer Lletra H, número 87. Tel. 263680. Bellavista de S'Arenal.

PNEUMATICS BRASIL, pegats ràpids, bateries, correuges de ventilador, camvis d'oli, greixar. Carretera de Manacor, 391 - Son Ferriol. Tel. 270645.

TELEVISORS, vídeos, ràdio-cassettes, arreglam. **ELECTRONICA J. GARCIES.** Carrer Francesc Frontera, 10. Tel. 264335. Coll d'En Rabassa.

CRISTALLERIA TORRES. Carrer Lisboa, 35 - S'Arenal de Mallorca. Tel. 266517.

TINTORERIA CAUTOR. Netetja de catifes, mantes, cortines, cobertors i tota classe de peces de vestir. Carrer Torrent, 9 - S'Arenal. Tel. 265447.

PNEUMATICS SERVERA. Arreglam els seus pneumàtics fins i tot els dissabtes. Carrer Illes Pitiüses, 4 - Coll d'En Rabassa. Tel. 263663.

INSTAL·LACIONS SANITÀRIES i reparacions. Servei ràpid. Tel. 263493.

MOBLES DE TOTA CLASSE, bon preu i bon tracte. **MI MUEBLE.** Exercit Espanyol, 6. Tel. 261629.

EXCAVADORA J.B.C., síquies, aljups, clots per sembrar arbres. Telèfon: 245900.

CONTESTADORS AUTOMATICS, telèfons sense mans, telèfons sense fils. **ELECTRONICA EL GAUCHO.** Carrer Mallorca, 2. Tel. 263423.

PLANXISTERIA, pintura, mecànica. Taller "SAN FRANCISCO". Camí de Son Fangos. Tel. 490314 - Es Píllari.

PINTOR-RETOLISTA, façanes, furgonetes, tendals, cristalls. **TALLERS LLUMS.** Tel. 265616.

PORTES, finestres, persianes amb el seu marc, de segona ma a partir de 1.500 pessetes. Taulons i portes noves. **ARMJO.** Carrer Fletxa Jover, 26 - Son Ferriol. Tel. 275283.

PAPERERIA CERRA. Material escolar i d'oficina. Llibres de comptabilitat. Cardenal Rossell, 82 - Coll d'En Rabassa.

GUIXAINA per a tota casta d'obres i adobs s'ofereix. Tel. 414648.

VIDEO REPORTATGES. Bodes, comunions, batejos, festes. Tels. 262192-269491.

TOT INFORM. Comptabilitat per ordinador, assessoria fiscal i jurídica. Trassimeno, 36. Tel. 268450.

INSTAL·LACIONS elèctriques i sanitàries **CEJU.**, C.B. Carrer Marquès de Tenerife, 77. Telèfon: 242593 - Son Ferriol.

TRANSPORTS I MUDANCES HENARES. Carrer Antoni Catany, 4-8-1. Tel. 263364 - S'Arenal de Mallorca.

LLANTERNER: Termos elèctrics i de butà. Reparacions de tota casta. Tel. 266961.

MATERIAL DE CONSTRUCCIO, rajoles i pavimentació. **JOSEP MARTINEZ.** Carrer Canonge M. Rotger, 9. Tel. 260091.

TAPISSERIES MATEU
ADOBS DE TRESSILLOS, PORTES, PARETS, CORTINES, ETC.
CARRER TINENT DE BATLE CIREROL, 7.
(APROP DE CORREUS)
S'ARENAL DE MALLORCA

CLÍNICA VETERINÀRIA S'ARENAL

Dr. Daniel A. Magrini

Consulta:

Dematins de 10 a 13'30.

Horabaixes de 16'30 a 20'00.

Dissabtes de 10'00 a 13'30.

Tel. clínica: 490153. Tel. urgències: 281313, codi: 583.

Carrer Joaquim Verdaguer, 17 - S'Arenal.

ELECTRO ARENAL
TV VIDEO HI-FI

Reparació ràdio-TV-HIFI.
Instal·lacions electròniques d'alarma.
Antenes individuals.
Video-club.
Canonge Mateu Rotger, 17. Tel. 265774.
S'Arenal de Mallorca.

Tapisseria Cannes

Tota classe de tapissats - tressillos d'encàrrec a mida

Carrer Cannes, 57 - Tel.: 261810 - S'Arenal de Mallorca



CAFETERIA BAMBOE
Nova direcció.
BOCATES I TAPES
Carrer de Marbella, 23,
devora la
Policia Nacional.
SOMETIMES DE S'ARENAL

EXCAVACIONS ANTONI MOLINA
Camí de Muntanya, 58-B.
Tel. 412199. Son Ferriol

Petits anuncis

IMPRESS FOTOCOPIES

VENC O TRANSPAS restaurant a Cala Estància. Tels. 266379-207955.

MOBLES PEREZ. Aranyes i llums de tot tipus, mobles clàssics i moderns. Carrer Menorca, 65 - S'Arenal. Tel. 267079.

FLORISTERIA LEAL. Telèfons: 239183-238012.

MOBLES CASTILLEJOS. Matalassos, canapés Flex, tressillos, mobiliari de cuina, taller de fusteria. Carrer de Castillejos, 1 i 3. Tel. 260580 - Coll d'En Rabassa.

RELLOTGES SWATCH, la darrera moda mundial, Joieria Oliver's, Plaça de les Meravelles - S'Arenal de Mallorca.

GRANS REBAIXES del 20 per 100 en tots els articles en, jaquetes, carteres, cinturons, tot del darrer crit de la moda. Tenda en pell al costat del Restaurant Portofino a Ciutat Jardí.

VIATGES

VIATGES XALOKI. Bitllets de vaixell i d'avió. Telèfon: 267450.

VIATGES SPANIEL. Bitllets d'avió i de vaixell (barco). Creditviatge i forfaits. Platja de Palma. Tel. 268100 - S'Arenal. Tel. 265374.

VIATGES KONTIKI. Bitllets d'avió i de vaixell, lloguer de cotxes sense xofar, minitours, preus especials per a col·legis. Avinguda Nacional, 29. Tels. 265900-266535 - S'Arenal de Mallorca.

PERSONALS

TENC 26 ANYS, 1'52 d'estatura, bona figura i som ben simpàtica i agradable. M'agradaria trobar mallorquí fins a 40 anys, que sia seriós i que se vulgui casar. Apartat 125. Ref.: 111.

DIVORCIAT, cerca amistat femenina, d'uns 35 anys. Cridar de 14 a 15 hores, o vespres. Telèfon: 469441. Oscar.

FADRINA AMB FILLA, cerca home fins a 50 anys, per a relació amorosa. Apartat 161 de S'Arenal.

JOVE DE 39 ANYS, 1'75 d'estatura, cerca fadrina mallorquina, entre 25 i 35 anys que se vulgui casar. Apartat 144 de S'Arenal.

CERC DONA entre 30 i 50 anys per a relació engrescadora i antidepresiva. Escriu-me a l'Apartat 125 de S'Arenal. Ref. 113.

SEPARAT, 35 anys, negoci, casa i cotxe. Cerca dona per compartir-ho. Me trobaràs al carrer Xadó, 5 - d'Es Molinar. Demana per Manuel.

SEPARAT 40 anys, cerca dona de la mateixa edat per a relacions esporàdiques. Apartat 13 de Ca'n Pastilla.

DIVORCIADA, 33 anys, dos fills petits, sense problemes econòmics, cerca home per a relacions serioses. Carretera Militar, 297-2, de S'Arenal. Carme.

SOCIETAT DE CAÇADORS de Son Ferriol. Els dilluns a partir de les 21'30 tertúlia al Bar Jumar, de Son Ferriol.

ENSENYANCES

CENTRE CULTURAL CA'N PASTILLA. Gimnàstica de manteniment femení, aeròbic, gim-jazz, gimnàstica rítmica i taekwondo. Professors titulats. Preus molt econòmics. Local darrera l'església de Ca'n Pastilla.

INFORMATICA, comptabilitat, mecanografia, aula d'estudi dirigit, idiomes. ACADEMIA OVIDI. Tel. 260086 - Ca'n Pastilla.

NECESSIT MUSIC per conjuntar i dirigir sonadors de ball mallorquí. Telèfon: 262046.

PERRUQUERIES

ANTONIO Perruquer de senyores. Trassimeno, 16 - S'Arenal.

PERRUQUERIA CATI. Permanents, tenyits, i reflexos. Manicura i pedicura. Torrent, 27 - S'Arenal. Tel. 490439.

CA'N JORDIES BARBER. Cardenal Rossell, 81. Tel. 262014.

PACO Perruquer i barber. Virgili, 1. Ca'n Pastilla.

JULIA PERRUQUERA. Manicura, pedicura i permanents. Carrer Malbertí, 41 - Coll d'En Rabassa. Tel. 260452.

MM PERRUQUERS. Manicura, pedicura i depilació. Plaça de Sa Font, 1 - Es Molinar. Tel. 273540.

PERRUQUERIA CATISA. Manicura, pedicura i depilació. Cardenal Rossell, 99. Coll d'En Rabassa. Tel. 260324.

MIQUELLA PERRUQUERA. Neteja de cutis, manicura i pedicura. Carrer Mallorca, 3 - S'Arenal. Tel. 263423.

PERRUQUERIA VIC. Tractament capilars. Diagnòstic per microvisor. Cristiandad, 17 - Sant Jordi. Tel. 266572.

ENCARNA Perruquera. Coll d'En Rabassa. Tel. 267218.

JAUME, barber de Ses Cadenes. Tel. 262065.

LA PASCUAL Perruquera. Platja, 2. S'Arenal. Tel. 264819.

ALTA PERRUQUERIA ANTONIO. Pedicura i manicura. Carrer dels Republicans, 1-1.o - S'Arenal de Mallorca. Tel. 267824.

BLANCA Perruquera. Gran i General Consell, 36 - S'Arenal. Tel. 265109.

MAKA Perruquera. Pedicura i manicura. Botònic Germà Bianor, 19. Tel. 260756.

ROSA I MARI CARMEN perruqueres. Manicura i pedicura. Carrer Tinent Garau Fargas, 30 - Es Molinar. Tel. 276330.

PERRUQUERIA MARI-YU. Permanents i canvis d'imatge. Manicura i pedicura. Carrer Mar Jònic, 3 - Les Marevelles. Telèfon: 263014.

SALO DE PERRUQUERIA LINDA. Ca'n Pastilla. Tel. 263927.

ANIMALS DE COMPANYIA

PRODUCTES PEL CAMP. pinsos, insecticides, animal de companyia. "PAJARRIA" S'ARENAL. Plaça dels Nins, 26, S'Arenal.

CONSULTORI VETERINARI. Dr. Frances Rigo. Horari, de 4 a 8 de dilluns a divendres. Carrer Exèrcit Espanyol, 23 - S'Arenal de Mallorca. Tel. 267664.

CLINCA VETERINARIA S'ARENAL. Dr. Daniel A. Magrini. Consulta al carrer Joaquim Verdagué, 17. Dematins de 10 a 13'30. Horabaixes de 16'30 a 20. Tel. Clínica: 490153. Tel. urgències: 207919.

CONSULTA VETERINARIA Ca'n Pastilla. Dr. M. Perelló. Horari de consulta de dilluns a divendres de 4'30 a 8'00 i dissabtes de 9'30 a 13'00. Carrer Singladura, 11, local 5. Tel. 266630. Urgències: 262747. Venda de productes farmacèutics.

RESIDENCIA I ESCOLA d'ensinistrament de cans. Venda de cadells. "CRIADERO LOS VALIENTES". Tel. 662136.

BORSA DEL TREBALL

DONA DE 32 ANYS, cerca feina de cambrera o ferret. Tel. 462509.

GASTRONOMIA

TINAMAR RESTAURANT. Paelles, llom amb col, conill amb ceba, sípies a la graella... Cala Estància de Ca'n Pastilla.

RESTAURANT BRASILIA. Banquets de nocces, primeres comunions i festes socials. Avinguda Bartomeu Riutort, 73 - Ca'n Pastilla. Tel. 260119.

RESTAURANT CA'N PRUNES. Dinars i sopars de nocces, primeres comunions i de negocis. Amfós a la marinera, conill torrat, costelles de xot, colomins amb col... Servei de piscina. Carretera de Lluçmajor K. 10'00 S'Aranjassa. Tel. 265270.

RESTAURANT CALA ESTANCIA. Cuina internacional. Peix, marisc i carn. Punta Cala Estància. Ca'n Pastilla. Tel. 267035.

RESTAURANT CARABELLA. Cuina casolana. Carrer Salut, 24 - S'Arenal de Mallorca. Tel. 266205.

RESTAURANT EL PESCADOR. Típic espanyol. Paella valenciana i marisc de la mar. Carrer de Sant Bartomeu. Tel. 263443 - S'Arenal de Mallorca.

CAFETERIA CAPRI. El millor solarium de S'Arenal. Avinguda Nacional, cantonada Joaquim Verdagué. Tel. 267337.

CAFE "SOMBRER", le seul café français a S'Arenal. Vous retrouverez votre ambiance et pourrez déguster votre apéritif et notre café filtre. Rue Maria Antònia Salvà, 40. Tel. 266364.

MESON CA'N MANOLO. Tapes variades, pop a la galega, crancs de riu, pebres padrón, gírgoles. Local social club petanca. Carrer Xadó, 7 - Es Molinar.

RESTAURANT CALA BLAVA. Cuina internacional. Obert cada dia. Tel. 263081.

OS CANTEIROS RESTAURANT. A casa galega do Ca'n Pastilla. Comidas e vinhos galegos. Av. Bartomeu Riutort, s/n. Tel. 262674 - Ca'n Pastilla.

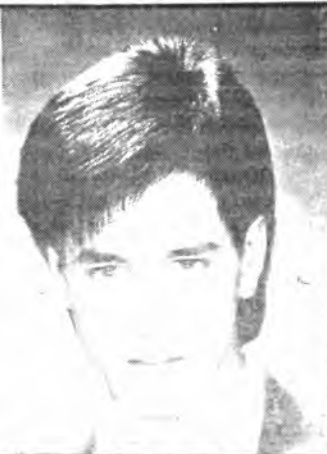
CAFETERIA COSMOPOLITA. Pop a la galega. Peixos, marisc i carns. Vinhos da terra galega. Terra, 44 S'Arenal de Mallorca. Tel. 263099.

RESTAURANT PORTOFINO. Nous plats per aquest hivern, colomins farcits, conill amb ceba, llimoll al pebre bo i les nostres famoses pastes italianes. Carrer Trafalgar, 22 a la Ciutat Jardí.

PERRUQUERIA DE SENYORS

EL GERMANS

Permanents, tenyits, modelats, tallats amb navalla, servicis clàssics. Tel. 415665. Avinguda del Cid, 3. SON FERRIOL.



Vols xàrter a Barcelona, Alacant, Madrid, Granada, Màlaga, Sevilla i Santiago. Billets de la Trasmèditerrànea. Solliciti informació a altres destinacions.

Avinguda Nacional, 29, davant Foto Lasser. Carretera de S'Arenal, 58, davant el balneari 7. Telèfon: 266535 - S'ARENAL DE MALLORCA



Vols xàrter Bitllets Transmediterrànea Vols internacionals Creditviatge S'Arenal: Plaça Major, 1 Tel. 265374. Les Meravelles: Llaüt, cantonada, Mar Menor. Platja de Palma: Davant el Balneari, n. 1. Tel. 268100.

S'Arenal de Mallorca
Telèfon: 265005.

EL MILLOR SUPORT publicitari de la seva empresa a la nostra comarca.

ESCOLA INFANTIL

PETITO

Jardí-Maternal-Preescolar-Menjador, per a infants de 0 a 6 anys, de 7'30 a 18, de dilluns a divendres. Personal especialitzat.

Plaça de la Reina Maria Cristina, s/n. Tel. 266815. S'Arenal de Mallorca.

GASTRONOMIA

CAFETERIA SENON. Plats combinats, gelats i begudes a la voreta de mar.AVINGUDA Nacional, 22. Tel. 490005 - S'Arenal de Mallorca.

EL ARRIERO, restaurant. Especialitats en paella i pa amb oli. Quarter, 23. Tel. 265110 - S'Arenal de Mallorca.

LA PANOCHA DEL MACHO. Restaurant dirigit per l'antic propietari de "Paco el Macho". Cuina graciosa i salerosa. Carrer Grúa, cantonada carretera de S'Arenal. Ca'n Pastilla. Tel. 269219.

RESTAURANT SA BOLLERA. Cuina feta com Deu mana. Si frissau, no vengueu. Carrer Acapulco, 4. Sortida, n. 3 - Les Mervelles. Tel. 265188.

CA'N QUIRANTE. Cuina mallorquina. Sopes mallorquines, xot rostit. Tel. 265785. Sant Jordi.

RESTAURANT DELFIN DORADO. Bodes, comunions, dinars d'empreses. Dini per un milenar de pessetes. Carrer Joan d'Austria, 13 - Badia Gran.

RESTAURANT EL HOYO. Bodes, batejos, comunions i festes socials. Els caps de setmana obert al públic. Carrer Cabot, 10 i carretera de Manacor, 365. Tel. 271021 - Son Ferriol.

"POLLOS ARENAL", menjars casolans per endur-se'n i menús econòmics. Carrer Trasmirna, 41 - S'Arenal. Tel. 261352.

"PEQUEÑO MUNDO". Servei a la carta, cada dia manco els dimarts. Provi el nostre cabrit al forn, toston de Segovia, ossubco, etc., etc. Buffets i tota classe de serveis a domicili. Batejos, bodes, comunions i dinars de companyonia, celebracions, etc. Son Garcia del Pinar, Coll d'En Rabassa. Tel. 268661.

BAR RESTAURANT ANDREU. Cuina variada i tapes. Sopars deportius i de companyonia. Carrer de la Grúa, 6 - Ca'n Pastilla.

RESTAURANT JAMAICA. Cuina mallorquina. Carretera Militar, 219. Tel. 262923.

RESTAURANT CA'N VERDERA. Els diumenges i festius, obert els migdies. Els dies feners manco els dilluns, obert de 19 a 4 de la matinada. Carrer Parcelas, 52. Devant el balneari 5. Tel. 261057.

GUIA MEDICA

SERVEI MEDIC QUIRURGIC BADA. Igualatori mèdic, servei mèdic d'urgència, A.T.S., injeccions, tensió arterial, consultes ginecologia, làser, ona curta, electrocardiogrames, anàlisis. Centre Comercial "Aldea Blanca" (Bahia Azul). Tels. 238012 - 281313.

QUIROMASSAGISTA. Massatges terapèutics i de rehabilitació, artrosi, escoliosi, lumbàlgies, dorsàlgies, ciàtiques, varius, cel·lulitis, mal de cap, estrenyiment, paràlisis facials, etc. Esport Centre Son Verí. Carrer Costa i Llobera, 1. Tel. 263834, S'Arenal de Mallorca.

S'Arenal de Mallorca

Fa temps que és ben sabut que el més important signe identificador d'un poble és la seva parla.

Tots els nens de tot el món, abans que se n'adonin, assimilen indiscriminadament els estímuls de fora, bons o dolents, i esdevenen els seus hàbits. De fet, el nen escolta cada dia la melodia de la parla dels seus pares, veïns i mestres; i creix parlant esforçadament el seu dialecte de l'idioma que li parlen. Els nens creixen parlant el seu idioma matern. Reconeixeu-ho! És un fet. Tots i cada un dels nens creixen segons com són ensenyats:

— Les condicions de l'entorn i la seva influència en el nou nat, l'acostumen als sons de la llengua materna.

— L'ensenyament per constant repetició del primer so i els altres després.

— L'actitud diària dels pares quan el nen comença a parlar.

— El progrés natural degut a la pràctica diària.

— L'habilitat en què els pares construeixen l'entusiasme del nen i

la felicitat que el nen troba a adquirir la nova habilitat.

Aquest és el mètode natural que, practicat continuament del matí a la nit per totes les mares del món, no produeix cap mena d'angoixa de les que es presenten en altres mètodes més convencionals. Amb aquest mètode es poden desenvolupar qualsevol mena d'activitats.

Però..., què passaria si un pare no volgués dirigir la paraula al seu fill? No sabria parlar. Què passa si els pares que tenen la responsabilitat d'inspirar al seu fill el desig d'aprendre, són tan deixats que pensen que aquesta educació ja es du endavant perquè ha pagat el metge? El nen de tan irresponsables pares no pot desenvolupar-se de cap de les maneres. Què passarà a un país quan les institucions descuidin dinformar i protegir l'educació dels nens petits? Tindrà homes infeliços.

Quina llavor vàrem plantar? Quin fruit va donar? No podem esperar cinquanta anys sense que els nostres fills facin planter. Si no

plantes res no sortirà cap flor. En molts casos podràs replantar la llavor de nou; quantes vegades un home pot fer créixer una flor al llarg de la seva vida?

Un poble som tots i el futur del nostre poble és allò que estem fent cada dia amb els nostres fills. A casa nostra hi ha una dita molt popular que hi fa referència: «Tal faràs, tal trobaràs». Cal que estimulem l'educació dels nostres nens des de la naixença. A la guarderia ja és massa tard.

Recordeu: El futur del nostre poble és l'empremta que el tracte que donem als nostres fills en néixer i en els primers anys de la seva vida deixarà en la seva ment. «El somriure del pare és el somriure del fill».

La humanitat arrossega una llarga i humana història sobre la ignorància del potencial dels nens. Des d'aquí aprofito per demanar més atenció sobre aquest tema.

JAUME «ZAP» FARGAS
Pedagog

ÒPTICA S'ARENAL

JA NO CAL ANAR A CIUTAT
PER SES ULLERES O LENTILLES



TEL: 49 00 61

CARRER BERLÍN, CANTONADA TRASSIMENO
S'ARENAL DE MALLORCA

CONSULTA VETERINARIA M. PERELLO SERVERA MANESCAL

Horari consulta
Horabaixes de 4'30 a 8'00.
Dissabtes matí de 9'30 a 13'00.

Carrer Singladura, 11 - local 5.
Tels. 266630. Urgències 262747.
Ca'n Pastilla.

CAFE CA'N «PEDRO» (DAVANT L'HOTEL SANT DIEGO)

TAPES VARIADES
SANT CRISTÒFOL, 5
S'ARENAL DE MALLORCA

Els objectors de consciència (a Alemanya) són felicitats

No sols no van a la presó sinó que el President de la República, els visita, allà on treballen, i els felicita, davant de la televisió. Els encoratja, els elogia per la seva tasca humanitària en favor de la societat. Ho acaben de passar pel primer i pel segon canal de la TV com una part de les notícies del dia. El president Weizäcker ha volgut estrényer les mans dels 23 joves, objectors de consciència, que tenen cura de nens malalts en una llar de Pappenburg, i ha declarat públicament que sense aquests nois l'ajut social i caritatiu del país no podria dur-se a terme amb l'eficàcia que ara es realitza: que són indispensables en els llocs que ocupen.

A Alemanya Occidental hi ha 36.000 objectors de consciència. Fins ara han hagut de convèncer un tribunal dels seus motius per a no fer el servei militar. A partir d'ara, amb una carta és suficient. Si no fan el servei militar, hauran de «servir» allà on facin més falta i una co-

sa és certa, el treball no serà fàcil, però els malalts, els vells, les Institucions on gaudiran de la seva presència, estaran molt contents.

Si no passen l'«examen» i han d'anar al servei militar, malament. Solament el dictamen d'un psiquiatra els podrà treure de la caserna, com li va passar al meu fill, fa poc. La mirada buida, el color de cara groc, confonent noms i persones, veient enemics fins a la sopa... sentint que a cada tret simulat estava assassinant un dels seus amics escampats pel món..., hospital i tractaments... I un dia, veient que els feia més nosa que no pas goig, l'enviaren cap a casa, tornant-li la llibertat.

Només hi ha una cosa, dic jo, pitjor que tenir el fill a la guerra. És tenir-lo fent el servei militar. Suposant, és clar, que hi vagi a la força. Com el meu fill.

MATILDE ROMAGOSA

CA'N PLANAS

FERRETERIA * PINTURAS

DUPLICATS DE CLAUS DE COTXE I DE CLAVINS

CARRER CARDENAL ROSSELL, 94
TEL: 26 24 20 - COLL D'EN RABASSA

Ses gloses d'En Pere-Gil

FLORA MALLORQUINA (FRAGMENT)

Per no haver de bufar tenia ets apagallus i per fer bons escaldums pastanagues i safrà.

Si voleu fer un cuinat, patates, blodes i cols, arròs, ciurons i fasols tendren... si les heu sebrat.

Eivissa: Via lliure a TV 3

Fulvià Nicolàs - El Temps

I mentre a Xixona avancen les obres del seu repetidor, finançat per un grup de particulars, a l'illa d'Eivissa s'ha iniciat ja la construcció de tres antenes, que cobriran més d'un 80 per cent de la superfície total. El finançament, en aquest cas, corre a càrrec de les institucions autonòmiques i dels ajuntaments implicats, a partir de la iniciativa d'una entitat cívica anomenada Sa Talaia, que n'inicià les gestions.

També per Nadal —«procurant cercar una data simbòlica», segons un portaveu de Sa Talaia— la major part dels eivissencs podran veure a les seues pantalles els «Telenotícies», a més dels «Telediarios». Els mallorquins, com també els habitants de Formentera, ja connecten TV3 de fa temps. Menorca vindrà després, tot i que en algunes zones ja es pot captar el senyal emès a Mallorca.

La muntanya de Sa Talaia serà, precisament, el punt d'ubicació del reemissor més important de l'illa, de la qual és l'indret més alt. Aquest reemissor captarà el senyal del Mont Caro i la Mussara, i cobrirà les zones de Sant Josep i Sant Antoni, alhora que enviarà el senyal a un reemissor més petit, situat al castell de la ciutat d'Eivissa, que cobrirà tota l'àrea urbana. Més endavant, «però tan aviat com siga possible, perquè la gent ho està demanant amb entusiasme», s'instal·larà una altra antena a la Muntanya de Sant Llorenç, que cobrirà la zona de Santa Eulàlia i Sant Joan, on no podrà arribar, de moment, el senyal reemès des de Sa Talaia.

El Consell Insular d'Eivissa i Formentera, presidit per Cosme Vidal, d'Alianza Popular, ha facilitat totes les gestions, a banda d'aprovar, per al proper exercici, una forta subvenció per finançar gran part del projecte.

Així, dels quinze milions que costarà, en principi, l'adquisició i el muntatge dels reemisors, el Consell Insular hi aportarà una quantitat de sis milions de pessetes; l'Ajuntament d'Eivissa, cinc milions; l'Ajuntament de Sant Antoni, tres milions, i el de Sant Josep, dos. Tots ells han accedit, per unanimitat de tots els grups polítics que els componen, a ajudar al finançament del projecte. D'altra banda, el Consell Insular s'ha compromès a demanar al govern autonòmic balear la concessió d'una subvenció anual per al manteniment dels equips tècnics, com la que rep ja l'entitat que ha fet instal·lar els reemisors de l'illa de Mallorca, Voltor, S.A., igualment nascuda de la iniciativa popular.

Per unanimitat

Però, i com explica Toni Munné, coordinador de l'associació Sa Talaia —registrada com a «associació cultural per a la normalització lingüística de les Illes mitjançant els mitjans de comunica-

ció»— no han acabat ací els ajuts públics i privats a la instal·lació de la xarxa de repetidors de TV3. «La premsa i la ràdio d'Eivissa s'han entusiasmat amb la idea, i estan dedicant grans espais a tota la informació que genera. El *Diario de Ibiza*, per exemple, ens ha cedit un quart de pàgina, cada dia, a fi que poguem anar publicant, a partir del dia 4 de novembre, totes les aportacions econòmiques de la subscripció popular que s'ha obert, i que anem rebent. L'instal·lador dels aparells, Vicent Guasch, ens muntarà els reemisors a preu de cost, i la constructora s'ha compromès, també voluntàriament, a fer les obres per un preu molt més baix de l'habitual. La veritat és que se'ns han obert totes les portes, no hem tingut el més mínim problema».

No hi ha hagut, a Eivissa, cap entrebanc jurídic ni burocràtic, «potser perquè, tant des de les institucions autonòmiques, com dels ajuntaments i de les organitzacions cíviques, s'ha presentat la qüestió de TV3 com un fet positiu per a tothom», diu Munné.

«No hi ha hagut, de moment, cap protesta. Per a alguns, TV3 és bona perquè col·laborarà en la normalització lingüística de la illa; per a d'altres, perquè tindran un canal més on podran veure més pel·lícules, o seguir els esports... i els que no la vulguen veure saben que no és obligatori, que la televisió és només cosa de prémer o no prémer un botó». Segons Munné, que no té prou paraules per agrair l'ajut que ha rebut el projecte de Sa Talaia, «començant pel president del Consell Insular, Cosme Vidal, que s'ho ha pres com un afer personal, amb un entusiasme i una voluntat de treball magnífica», un dels motius que pot haver influït en el suport a la instal·lació dels repetidors és «la despreocupació de TVE, la Televisió espanyola, per Eivissa».

Sembla que, a l'illa, la recepció dels dos canals estatals és encara deficitària, i que la insatisfacció per la manca d'atenció que aquesta televisió presta a Eivissa és generalitzada. «A partir



d'Alianza Popular de l'Ajuntament d'Eivissa quan s'assabentà que el projecte TV3 estava en marxa, assegura Antoni Munné.

A banda dels ajuts oficials, inclosos en els pressupostos per a l'any proper, Sa Talaia compta, per a finançar la instal·lació i el manteniment dels repetidors, amb els resultats d'una subscripció popular, mitjançant la compra de bons, que s'iniciarà la primera setmana de novembre. Les previsions, segons els responsables de l'entitat, no podrien ser millors. El sistema de funcionament de l'associació serà similar, estatuts a banda, al de Voltor, S. A., la societat que s'erigí a Mallorca en promotora i propietària de la xarxa de repetidors, també amb l'ajut d'institucions públiques. A Formentera, d'altra banda, el petit reemissor que emet el senyal de TV3 ha estat finançat per l'Obra Cultural Balear.

«Televisió Catalana, ara», ha estat la consigna, repetida en mitjans de comunicació i al carrer, que ha envoltat la notícia de la campanya pro-TV3. Segons Munné, i malgrat l'estranyesa que, des de l'exterior, pot produir el fet que siguin precisament càrrecs públics militants d'Alianza Popular els principals promotors de la idea des d'entitats oficials, «tant la dreta com l'esquerra local han coincidit, de bon principi, en la utilitat i l'oportunitat d'instal·lar la xarxa de repetidors». «El més positiu, potser, ha estat el fet de que s'haja despolititzat la qüestió des del primer moment, evitant el conflicte ideològic. Aquesta és, senzillament, una qüestió de llibertat d'informació».



d'ara, almenys, quan ens trobem que no funcionen ni el primer ni el segon canal, sempre podem posar el tercer», digué tot satisfet un regidor

de l'Ajuntament d'Eivissa, que s'haja despolititzat la qüestió des del primer moment, evitant el conflicte ideològic. Aquesta és, senzillament, una qüestió de llibertat d'informació».

LAS MARAVILLAS LLOGUER DE COTXES CAR HIRE



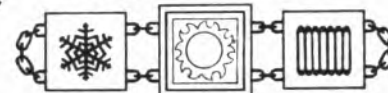
Llaüt, 40 - Tel. 26 41 25
Les Meravelles
S'Arenal de Mallorca

CENTRE MÈDIC S'ARENAL C.A.M.

Centre de reconeixement mèdic-psicològic, per a conductors i caçadors.

Classes A-1, A-2, LCC, C, D, E.
Carrer de Miramar, 30 (davant el Club Nàutic)
Tel. 490067 - S'Arenal de Mallorca.

INSTAL·LACIONS SANITÀRIES Instalaciones



ses Cadenas
GAS - CALEFACCIO - AIRE ACONDICIONAT -
ENERGIA SOLAR
CARRER PRADERA S/N - TELEFON.: 26 97 14 - SES
CADENES DE S'ARENAL

Calle Trafalgar, 22
Tels. 26 88 18 - 26 67 01
CIUDAD JARDIN
Coll de'n Rabassa



P
I
Z
Z
E
R
I
A

R
E
S
T
A
U
R
A
N
T
E

PORTOFINO

ARRÒS PAELLA Y PIZZES

Reparació de vídeos de totes les marques, d'equips d'alta fidelitat, de TV color, antenes col·lectives i so professional

ELECTRONICA EL GAUCHO

CARRER MALLORCA, 2 - TEL.: 26 34 23
S'ARENAL DE MALLORCA

Un carter que se jubila

Manuel Martínez García s'ha jubilat a primers d'aquest mes de novembre. Duu 22 anys de carter a S'Arenal i 40 de servici, es casat, té tres fills, ha posat arrels a S'Arenal, de manera que s'hi quedarà per sempre.



—Quina diferència hi ha a S'Arenal, des que hi vares venir a avui?, li demanam.

—Quan vaig venir, hi havia dos carters, ara som onze. S'Arenal s'ha multiplicat per cinc.

—Ara, te jubiles, després de molts anys d'activitat. Què pensen fer?

—De moment descansaré unes setmanes, després me dedicaré als meus "hobbys", fotografia, treballs en fusta i altres coses a les que tenc afició.

—Tu entens bé el català, però no el parles.

—Entenc perfectament el vostre idioma, però el meu accent andalús m'impedeix de parlar-lo.

—Tu has estat president de l'associació de pares d'alumnes de S'Arenal. T'agrada l'associacionisme. Pensen integrar-te a l'associació de la Tercera Edat que acaba de crear-se a S'Arenal?

—Efectivament, ara que tindrè més temps m'integraré en aquesta associació i en altres col·lectius dels que fan feina a la nostra comarca.



En el Rancho PICADERO, de la nostra zona del "GRAN S'ARENAL", amb motiu de la TECNOTURISTICA-1986, hi va haver el dinar de companyerisme dins la CONVENCIO DE CAPS D'ESCALA D'ESpanya de la CIA "Hispania Líneas Aéreas". El nostre diari hi va ésser present per deixar constància del moment històric. A la foto, els DIRECTIUS de la companyia amb els esmentats CAPS D'ESCALA de tota Espanya el dia 6-XI-86. (Foto de n'Adolfo per gentilesa de "FOTOS KAMAL").

El suïcidi escolar i similars

A vegades el plaer de la polèmica ens mena a discutir sobre si som o no propietaris de la nostra vida; jo no hi tinc gaires coses a dir, perquè considero que és un assumpte diàfan: tant me fa que teòricament ens pertanyi o no, perquè, encara que no en tinguem el títol de propietat, és evident que podem disposar de la vida en usufruct, car res no ens impedeix, de fet, que la tractem com ens plagui o que deixem de tractar-la quan ho creguem convenient. Hi ha qui creu que els suïcides hauran de passar comptes de la seva última decisió quan entrin en una altra hipotètica existència; jo afegiria a això que, si realment les coses van així, potser fins i tot els donaran una indemnització perquè els ha tocat la injustícia de ser ells.

Que de fet puguem disposar a voluntat de la nostra vida, no vol dir que s'hagi de justificar que un inconscient es prengui amb lleugeresa la seva existència o que la subvalori erròniament. No es pot justificar, però s'ha de comprendre que sovint ocorren casos així, casos que es consideren absurds per la suposada manca de motius fonamentats, però que no tenen res d'absurds si es miren detingudament. Entre aquests casos tenim el del suïcidi escolar.

Estimat lector, si un amic o un familiar teu s'ha suïcidat a causa d'unes males qualificacions escolars (o tu mateix tens la intenció de posar fi als teus dies per aquest motiu o per un altre d'igualment banal), et recomano que posis ara mateix punt final a la teva innocent lectura, perquè, ni com a persona ni com a escriptor, mai no m'he distingit pel tacte a l'hora de tractar temes delicats.

Per una banda, el cas del suïcidi escolar té l'ingredient dramàtic extra de la curta edat del protagonista i, per l'altra, incorpora un element còmic: la ridícula del motiu (?) d'una decisió tan definitiva. Reduir la qüestió a aquests dos punts seria un simplisme poc admissible, perquè l'origen autèntic i les circumstàncies reals d'aquesta estúpida acció són més enllà dels aspectes lacrimògens o hilarants. Quan un nen o un adolescent se suïcida després de declarar —o donar a entendre— que ho fa perquè ha tingut males notes en els seus estudis, en realitat ho fa perquè es troba en una situació en la qual ell s'ha obligat a obtenir un triomf que no ha pogut assolir; llavors, l'estudiant se sent fracassat perquè no ha sabut complir el que considerava el seu deure. És clar que no tothom és tan ximple per a convertir uns deures imposats en una qüestió de vida o mort: per arribar a una situació d'aquesta índole, a més a més de la presència de les pressions externes, hi ha d'haver una predisposició a acceptar-les: una malaltissa ambició prèvia que les faci cobejables.

Aquest tipus de suïcidi és equiparable a tots els altres causats també per frustració de no obtenir un èxit esperat amb més o menys fonament. Així, per exemple, tenim l'empresari que deixa aquest món perquè els seus negocis —la cosa més important per a ell— han fracassat, o el militar que es mata perquè la seva estratègia ha estat totalment equivocada. Aquesta mena de suïcides augmen-



ten cada cop més perquè, a la societat en què vivim, la multiplicació de competicions per un cantó estimula les ambicions i, per l'altre, reparteix en abundància carnets de fracassat.

Val la pena remarcar que si hom se suïcida és perquè li falla quelcom essencial per a la seva vida, potser l'única cosa essencial. Com fàcilment es pot comprendre, una persona que considera tan vitals unes qualificacions escolars (o l'obtenció d'uns diners o d'un prestigi), a més a més de ser un infeliç, no pot tenir gaire intel·ligència; i aquesta intel·ligència que li manca pot ser determinant perquè li sigui impossible reeixir en els seus projectes. Els cercles tendeixen a tancar-se diàbolicament.

En tots aquests suïcides es veu un amor propi equivocat: no poden suportar sentir-se derrotats a causa de la humiliació que ells consideren que la derrota comporta. I no és ben bé que creguin que en matar-se recobraran la dignitat (o no la perdran, depèn de com es miri) com es pensava a l'exèrcit imperial japonès: senzillament tracten d'eliminar expeditivament la consciència per tal de no haver de suportar la pròpia desgràcia. En certa manera aquest camí és el més còmode, en el sentit que evita enfrontar-se amb hom mateix i/o amb les altres, car es tracta d'una rendició absoluta i irreversible; n'hi ha d'altres, no tan orgullosos, que per eliminar una consciència insofrible, opten per lliurar-se a les drogues.

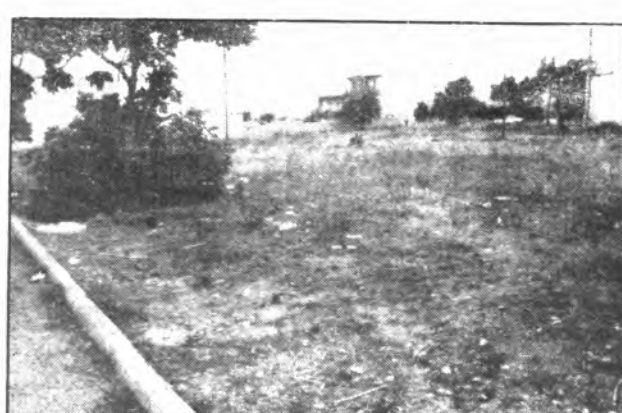
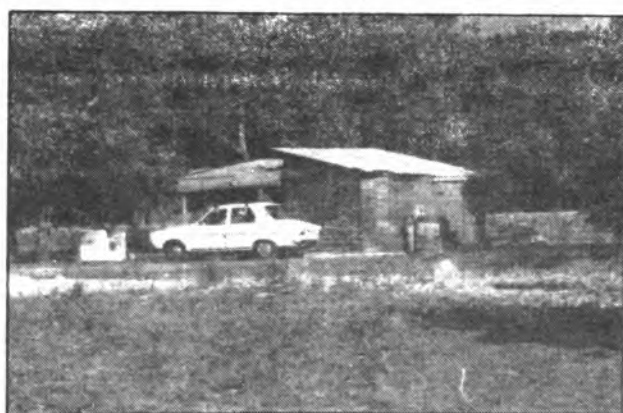
Aquest amor propi equivocat és causat (més o menys directament) per un complex d'inferioritat que es vol superar amb la força dels fets, dels resultats, i no amb la raó dels qui assumeixen els seus límits i els amplien sense pretendre traspasar-los amb un voluntarisme cec.

Què succeeix quan no fracassa qui vol obtenir per sobre de tot determinats triomfs? Succeeix que es torna un individu repugnant, col·lega de tant altres que veiem pertot arreu al cim de les seves respectives piràmides (piràmides polítiques, econòmiques, culturals, esportives, militars,...). No plorem massa pels qui es maten perquè han fracassat, car, si haguessin tingut èxit, no els tindriem ara gaire simpatia. Així doncs, els suïcides escolars (efectius o en potència, depèn de les notes obtingudes) són uns psicòpates perillosos per a ells mateixos si no reïxen, i perillosos per a la societat si triomfen. JOR DIPÍ



Damià Coll i Maria de Lorda Païeres, guanyadors en les categories masculina i femenina del campionat de squash jugat la setmana passada a l'Esport Centre Son Verí de S'Arenal, propietat de l'empresari i esportista Pere Canals i Morro.

**T'agrada escoltar
ràdio en mallorquí?
Emissions les 24 hores del
dia al 105 de la F.M.**



L'oposició de U.M. davant les Normes Subsidiàries

Degut a la mateixa dinàmica d'hermetisme que domina els fets municipals i a una certa inèrcia de despreocupació per part de tots, hi ha assumptes i decisions prou importants que es desenvolupen a l'ombra, quasi amparades pel secret, gairebé a les espatlles del públic. L'aprovació inicial de les Normes Subsidiàries i el "degut tràmit" de l'exposició pública no han pogut tenir l'atenció que mereixien, tot i que condicionen el futur del municipi.

Vicenç Sastre

Des d'una postura consecuent, afirmam que l'Ajuntament ha obrat de manera irresponsable. L'aprovació de les Normes i l'informació pública han concidit amb el temps de vacances d'estiu i malgrat les bones paraules, no hi ha hagut a l'abast cap responsable de donar un tractament informatiu més adient. Després del mes just de informació, tothom va prendre vacances. Veurem ara com pode integrar-se les al·legacions, fortament crítiques, a unes Normes de "maniga ampla".

Per tal de veure la definició de cadascun dels partits, hem parlat amb els seus representants qualificats.

PER A.P. PARLA FELIP JUAN FIOI

V.S.- Com així es vostre

grup a optat per abstenir-se?

F.J.- No estam conformes en alguns aspectes. Volem tenir un canvi de impressions amb U.M. sobre els punts conflictius. A Sa Cabaneta mateix, zones ja construïdes es deixen fora d'ordenació, dins el casc, i altres s'hi inclouen. Se fan uns zigzags, que desfiguren el contorn del poble. Seria un bé pel poble donar a Sa Comuna, -que agrícolament serveix per res-, uns plans ben fets que li donassin un valor amb el conjunt del poble. Hi ha altres zones, que no sé per quin regla de tres, les fan reserva de zona urbana i consideram que això és un assumpte especulatiu i res més. No hi estam conformes.

V.S.-Des d'un punt de vista general, la planificació que't sembla? Estau d'acord en que és massa desenvolupista?

F.J.- No hem d'oblidar que tenim un municipi prop de Palma i tan si volem com si no, es creixement d'ella mos fa creixer a noltros, com passa als pobles anexas a ses grans ciutats. No va be separar Marratxí de Palma. Es nostros nuclis, Pont d'Inca, Sa Cabaneta o Portol, no crec que sigui bò de fer evitar que venguin a ser dormitoris. Lo que no mos pareix bé de cap de ses maneres es veure zones de Marratxí, degradades, d'allò que no hi podem estar més, i zones classificades com a urbanitzables sense que noltros sapiguem per quina raó. U.M. considera ara no edificable Sa Comuna i Ca'n Domingo, i fins ara hi han deixat fer lo que han volgut.

V.S.-Llavors, podem dir que una de ses vostres crítiques es que no heu pogut participar en sa redacció?

F.J.- Com ho han fet tot. Amb sa nova llei de Règim local s'oposició no hi té ni veu ni vot. Per causa de sa seva majoria fan lo que volen.

V.S.- Com veis el futur urbanístic de Marratxí?

F.J.- Està fet de tal manera que mos serà im-

possible donar-li una infraestructura. Mos hem abstenes per veure si es pot escoltar sa nostra opinió. Si no se mos escolta, o no mos convencen amb arguments, votarem en contra.

TONO VILA RAMIS,
DEL PSOE,
CONTRARI A SES
NORMES

V.S.- Està sobrevalorat el futur creixement de Marratxí?

T.V.- Hi ha una gran demanda de una segona casa. Els regidors han de valorar si interessa al Municipi donar resposta a aquesta demanda. Jo no crec que sigui un benefici pel terme haver d'absorbir aquesta aflluència, que crec que s'hauria de estudiar i regular.

V.S.- Com que és un fet que no és únic, ni exclusiu de Marratxí, penta falten actuacions més riguroses d'organismes supramunicipals?

T.V.- Es cert, i també alhora de noves opcions urbanístiques com és ara sa revisió des Pla, prendre decisions urbanístiques i ordenar amb els instruments que sa llei

"Hi ha zones, que no sé per què les fan reserva de zona urbana. No hi estam conformes".

permet. Ses Normes Subsidiàries son un instrument inadequat per arreglar els problemes que té aquest terme. Necessita un Pla General, per fer una revisió més clara, profunda i seriosa. Deixa molts d'apartats bastant "oberts" i l'urbanisme anirà cresquant a criteris dependents del moment polític, i així les taques de sol apte per urbanitzar son tan extenses que no hi ha res definit. Tot depen bastant de sa promoció privada.

V.S.- Es corrent que els llocs delimitats com a aptes per ser urbanitzats, ja estigui edificats?

T.V.- Es cas és mes greu, doncs se proposen grans taques de sol apte per ser urbanitzat allà on no hi ha res sino camp, i en canvi altres llocs afectats per aquest creixement incontrolat i il·legal no s'hi consideren.

El que s'ha de fer és actuar sobre aquestes àrees conflictives ordenant-les i dotant-les de serveis o declarant-les il·legals i actuar conseqüentment. Si ara, que és es moment no se fa així es per causa d'una altre voluntat política. Aquestes urbanitzacions espontànies no tenen cap organització ni requisits legals. L'Ajuntament se troba davant exigències de serveis a ses urbanitzacions noves. No hi ha condicions d'habitatge i s'han de prendre mides, per preveure sanejament, aparcaments o zones verdes...

No es tracta tan sols de fer més cases, sino de fer ses coses ben fetes; es tracta d'oferir qualitat de vida. Viure bé no només es tenir cotxe i casa; vol dir tenir en compte s'entorn, i l'urbanisme ha de proporcionar un entorn urbà més agradable.

TALLER DE JOIERIA OLEGARIO

Treballam el seu or i argent.
Gravats i compostures.
Trofeus Esportius.
Carretera Militar, 230
S'Arenal de Mallorca.



EL ARENAL. OFICINAS, ALMACEN Y EXPOSICION:
Historiador Diego Zaforteza, 3 - Teléfs. 26 3772 - 26 00 87

LLUCMAJOR. ALMACEN Y EXPOSICION:
Ronda de Migjorn, s/n. - Teléfono 66 07 01

PALMA DE MALLORCA.
ALMACEN Y EXPOSICION: Pol. Son Castelló (La Victoria)
Gran Via Asima, 1 - Teléfs. 20 47 02 - 20 47 62
ALMACEN: Calle Aragón, 139 - Teléfs. 27 23 56 - 27 23 64



**almacenes
femenías s.a.**

materiales de construcción

Els professionals



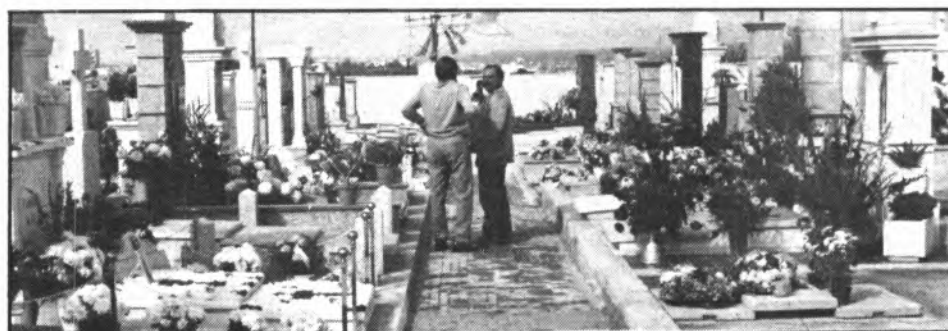
Equip de Ca Na Paulina d'es Coll d'En Rabassa. Juguen a la Lliga de fútbol d'empreses i són dels primers.



Molts d'arenalers prengueren part a la excursió a Sa Dragonera organitzada per la associació de veïnats de S'Arenal aquest mes passat.

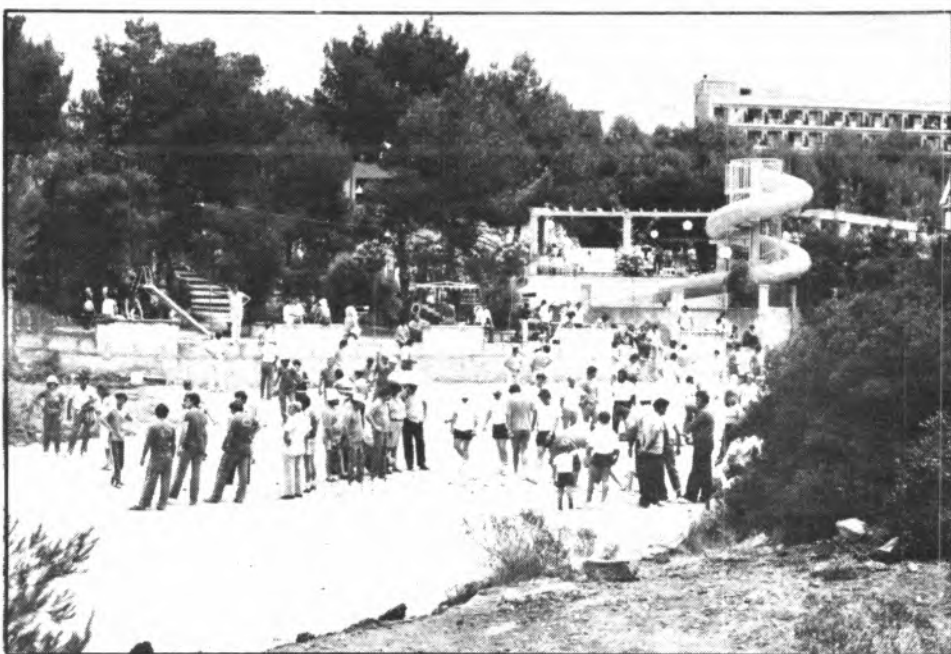


L'entrega de trofeus del concurs de pesca.



Com cada any, el batle de Ciutat amb el seu seguissí va visitar el cementiri de Sant Jordi el dia de Tots Sants. La presidenta de la associació de veïnats els va fer els honors.

Moltes escultures noves s'han construït durant aquest any al cementiri de Sant Jordi. Encara en queden disponibles pels arenalers que en vulguin. El de Sant Jordi, és el cementiri que tenim més prop pels arenalers.



En Pere Canals de l'Hotel Sant Diego, te entre mans una de les millors zones verdes-esportives de S'Arenal. A la fotografia, el lloc, el dia d'un torneig de petanca.



Titulars de la secció de gloses

La secció de gloses que se presenten les denúncies

Aumenta en Mallorca el número de homes agredidos por sus esposas



LO MATEIX DIT EN GLOSA

Pareix lo més natural
que s'home atupi sa dona
si de tan en tant la sona
i li fa qualche cop blau.
Però si és a l'enrevés
la cosa té un altre caire
si, amb so "turmix" en laire,
li demana més doblers.

Ja ho diu En Biel Domingo:
"Tot això és culpa des Bingo".